

## Tropas franco-británicas desembarcan en Salónica

### MACKENSEN COMANDARA A LOS EJERCITOS QUE MARCHAN CONTRA SERBIA

**LOS TURCOS, ATERIDOS POR EL FRÍO Y ALIMENTADOS SOLO CON PAN, NO PODRAN RESISTIR MUCHO TIEMPO.**

LONDRES, 4.—La Westminster Gazette dice que todos aquellos que tengan parientes o amigos en los Dardanelos, les envíen gruesas medias de lana—demás de los chalecos y bufandas acostumbradas. Que los turcos ateridos por el frío, no pueden resistir mucho tiempo, sobre todo alimentados como están, por lo general solo de pan; que no tienen vigor para resistir el tiempo frío, sobre todo porque muchas de esas tropas vienen de climas calientes; que noviembre tiene sus ráfagas heladas, aunque muchos lo llaman el mes glorioso del año; que la batalla de Lule Bulgas se libró el 5, 6 y 7 de este mes.

**EN TODO EL FRENTE BELGA SE ESTAN LIBRANDO AHORA ACCIONES DE ARTILLERIA.**

PARIS, 4.—Oficial. En Artois seguimos haciendo progresos. Tomamos un reducto y atrincheramientos al sur del bosque de Guivenchy. Ha habido un bombardeo muy violento por ambos lados, en algunos de los alrededores de Balfourt y Bouchar, en el frente de Champaña y en Argona, al norte de Laharzes. En los Vosgos el enemigo intentó sin ningún éxito, lanzar chorros de fuego líquido sobre nuestras trincheras en La Voilu, entre el pico de Santa María y el pico del Bonhome. Contestamos haciendo pedazos sus trabajos de minas, por medio de un fuerte cañoneo. Un grupo de aeroplanos bombardeó la estación, un puente del ferrocarril y los edificios militares de Luxemburgo. Según parte oficial belga, en todo el frente belga se están librando acciones de artillería.

**RUSIA, POR MEDIO DE UNA NOTA VIGOROSA, SE DIRIGE AL GOBIERNO DEL REY FERNANDO.**

LONDRES, 4.—El tópico de todos los editoriales hoy es la vigorosa y al mismo tiempo digna nota que Rusia dirigió al Gobierno del Rey Fernando. El Daily Telegraph se felicita por la acción de Rusia, porque pone en evidencia el contraste entre los ideales eslavos que ella pone en planta y la política teutónica que ella repudia; prueba además, de una manera muy enérgica, el modo como los aliados se proponen tratar a fondo la nueva cuestión balcánica. El Daily Express, observa hoy que Bulgaria tiene que escoger entre pelear en pro de su libertad o de su antigua enemigo; que la intervención del lado de Turquía y los alemanes, sería la traición más inicua a su raza y a sus intereses materiales que se pueda encontrar en la historia de un pueblo; que puede haber alguna posibilidad de que la nota de Rusia haga volver a los estadistas búlgaros al buen sentido, pues se nos hace difícil creer que el Rey Fernando, pueda arrastrar a su pueblo en una senda tan desesperada. Por otra parte el Times expresa la opinión de que las protestas más enérgicas no disuadirán al Soberano búlgaro y sus dóciles Ministros, de seguir una conducta que viola todo el espíritu de los anales recientes de su historia nacional. La Reuter dice de Atenas, que se ha fijado para el 6 o 7 de octubre, según noticias de Viena, el ataque austro-alemán a Serbia.

**GRAN INCENDIO EN SAN SALVADOR.— VARIOS ALMACENES QUEDAN REDUCIDOS A CENIZAS**

SAN SALVADOR, 4.—Anoche se incendiaron los almacenes "Dalia", "Grimaldi", "Andrata Mas" y Papini. Todos están asegurados.

**RUSIA SE RESISTE A CONSIDERAR LOS ACTOS DEL REY FERNANDO COMO INTERPRETES DE LOS DESEOS DEL PUEBLO BULGARO.**

NUEVA YORK, 4.—Telegrama especial de París para el Herald, dice que se anuncia en el órgano oficial del Gobierno griego, el desembarco de tropas francesas en Grecia, efectuado como resultado de una inteligencia en pro de la Entente y Grecia; que toda medida necesaria se tomará para impedir el aplastamiento de Serbia; que el Rey Constantino tiene la firme determinación de mantener el tratado con Serbia; que se dice que el Rey Fernando ha entregado completamente la dirección de su Gobierno a los oficiales del ejército alemán que se encuentran en Sofía. Rusia se impone de todas estas noticias, rehusando considerar los actos del Rey Fernando como intérpretes de los deseos del pueblo búlgaro. El Zar ha ordenado que se trate a los búlgaros en Rusia como extranjeros hostiles. Se reconoce aquí que las potencias germánicas consideran la presencia de tropas franco-británicas en Salónica, como un acto hostil de parte del Gobierno griego y Berlín y Viena adoptarán una actitud como si Grecia estuviera actualmente en guerra con ellas. Todo esfuerzo se hará entre la Entente y Grecia, para impedir que Alemania envíe el ejército que ahora tiene en el Danubio, en auxilio de los turcos. En esta campaña la cooperación del ejército griego, que es de cerca de medio millón de hombres, será de la mayor importancia. Rumanía hasta la vez ha evadido el expresar sus fun-

### Ejército de charros mexicanos en la frontera de Texas



Con motivo de las últimas incursiones de rancheros mexicanos en los Estados Unidos, ha llegado a temerse que se rompieran las hostilidades entre la gran Nación del Norte y alguna de las facciones en lucha.

### AEROGRAMAS

**AEROGRAMAS. EL CANAL SE ABRIRÁ EL 1. DE NOVIEMBRE**

WASHINGTON, 4.—El Departamento de Guerra espera que el Canal de Panamá se abrirá nuevamente al tráfico el 1.º de noviembre.

Los oficiales que examinaron los restos del vapor *Hesperian* han dicho que creen que la ex-

plosión se debió a una mina y no a un torpedo.

**EL EMPRESTITO FRANCO-INGLES**

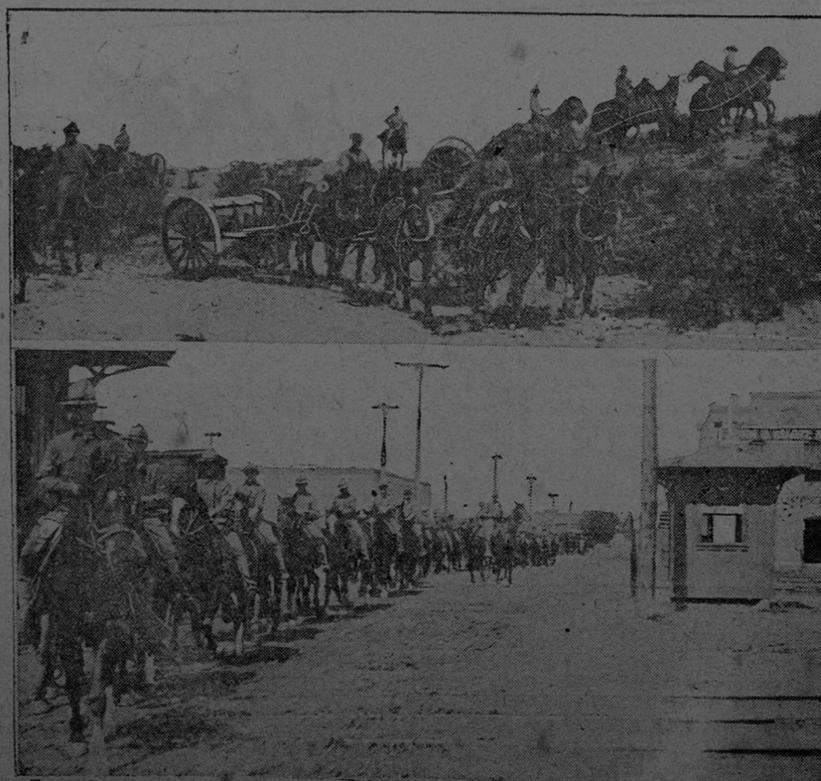
NEW YORK, 4.—J. P. Morgan and Co. han sido comisionados para la negociación del empréstito franco-inglés.

**TROPAS FRANCESAS EN SALONICA**

ATENAS, 4.—No cabe la me-

nor duda de que Grecia entrará en la guerra a favor de los Aliados. Oficialmente se anuncia el desembarco en Salónica de tropas francesas.

MILAN, 4.—Bulgaria está movilizando todos los hombres de menos de 35 años de edad. A ningún hombre de menos de 45 años, se le permitirá salir del país.



Tropas de artillería y caballería del ejército americano, concentradas en la frontera de MEXICO.

ciones, pero se tiene confianza en los círculos oficiales de que Bucarest no permitirá a Austria el envío de pertrechos a Turquía a través del territorio rumano. La entrada de Bulgaria en el conflicto se espera será la señal de un inmediato ataque de flanco a Serbia y el lanzamiento de la invasión austro-húngara a través del Danubio y el Save, para forzar el paso a través de Serbia hasta el valle de Morava; se dice que los teutonos tienen concentrados un cuarto de millón de hombres y dos mil cañones para este esfuerzo, que comenzará según se dice, el miércoles que se dará el mando a Mackensen del ejército de invasión, cuyo Cuartel General se colocará en Versez.

**UNA ASOCIACION QUE EN LONDRES SE PROPONE DEFENDER LA IGLESIA DE SAN PABLO DE LOS ATAQUES DE LOS ZEPPELINES.**

LONDRES, 4.—La Asociación de Artistas y Artesanos se ha formado para defender la iglesia de San Pablo; según se presume es para el caso de que los zeppelines le arrojaran bombas incendiarias—además se ha creado la guardia regular, las cadenas de arena y las palas para apagar todo incendio, que se han colocado en los rincones convenientes, así como se encuentran en los museos de Londres.

**LOS ALBANESES DERROTAN LAS FUERZAS COMANDADAS POR ESSAI BAJA.**

VIENA, 4.—El New Wiener Journal, dice de Sofía que los albaneses ocuparon el Basan, después de derrotar a las fuerzas comandadas por Essai Bajá.

**LA FLOTA AMERICANA SERA DOTADA DE CRUCEROS RAPIDOS.**

WASHINGTON, 4.—Wilson tuvo una conferencia con Daniels y Padgett, Presidente de la Comisión Naval de la Cámara, en ella se decidió dotar a la flota de cruceros rápidos de que carece actualmente. La Embajada británica ha notificado al Departamento de Estado que el cargamento de juguetes de Navidad con valor de 375 mil dólares, detenido en Rotterdam y otros cargamentos, serán dejados en libertad.

**A UN LLAMAMIENTO DE VOLUNTARIOS ACUDEN 16 MIL HOMBRES CUANDO SE ESPERABAN POR LO MENOS 150 MIL.**

BASILEA, 4.—Demorado en la transmisión. El llamamiento de voluntarios para servir en el cuerpo de defensa fracasó; pues solo acudieron 16 mil, cuando se esperaban 150 mil. El Gobierno está tomando en consideración el establecimiento del servicio obligatorio.

**CINCO AEROPLANOS DE LOS ALIADOS BOMBARDEAN A ZEEBRUGGE**

AMSTERDAM, 4.—El Telegraf anuncia que cinco aeroplanos de los aliados bombardearon ayer Zeebrugge y una de las bombas arrojadas pesaba 75 libras; que los alemanes atacaron con cañones contra aeroplanos, bajando a uno y que otro se vio obligado a aterrizar por el mal estado de su motor; que se internó al oficial inglés que lo tripulaba; que en Berlín se calculan las bajas de los aliados en Artois y Champaña, en los últimos combates, en 190 mil y que las de los alemanes en una quinta parte de esa cantidad.

**A RAIZ DE LA OCUPACION DE LODZ POR LOS ALEMANES, SE HA IMPLANTADO ALLI LA ENSEÑANZA OBLIGATORIA.**

BERLIN, 4.—La Agencia de Ultramar dice de Lodz, que desde la ocupación alemana se ha implantado allí la enseñanza obligatoria y se han pavimentado varias calles; que el municipio votó tres millones de marcos para socorrer a las familias de los soldados rusos.

**LOS CHINOS SIGUEN DISCUTIENDO SOBRE LA FORMA DE GOBIERNO QUE DEBEN ADOPTAR EN DEFINITIVA.**

PEKIN.—El Consejo de Estado ha promulgado el reglamento que debe regir la elección de los miembros del pueblo para la conferencia que decidirá sobre la forma de Gobierno. Las elecciones primarias se determinarán el cinco de noviembre y el voto final se dará en las capitales de provincias diez días después.

**KITCHENER AMENAZA A LOS INGLESES CON SACARLOS DE SUS CASAS SI NO ACUDEN AL LLAMAMIENTO DE LA PATRIA.**

LONDRES, 4.—No se conoce aún el resultado del gran reclutamiento del sábado en todo Inglaterra, pero se sabe que Kitchener no descansará hasta que consiga el número necesario de hombres por uno u otro medio. El dijo a un caudillo laborista: "Sé cuantos hombres necesito y conozco sus nombres y sé los números de sus casas—si no vienen iré a traerlos. Dame los hombres y los pertrechos que necesito y os garantizo que tendremos la guerra en nuestra mano".

Calle Central, Sur.  
Teléfono 172.

# JARDINERIA "LA CAMELIA"

de Francisco Avila

## Vendimia heroica

Un redactor del "Journal des Débats", que ha tenido ocasión de contemplar la dolorosa visión de las ruinas de Rheims, describe, como contraste de la destrucción y de la muerte, el alentador espectáculo de los hombres, las mujeres y los niños que se dirigen al campo desde las ruinas para consagrarse a los trabajos de la vendimia.

La obra de prosperidad y de paz se realiza en medio de los horrores de la guerra.

"El enemigo — escribe el cronista — no tuvo tiempo de arrasar los viñedos de la región. En general, las vides están casi indemnes y aparecen doradas al sol de las radiantes tardes de otoño.

Los vendimiadores se apresuran a cortar los racimos; los cuervos se llenan, y todo forma un cuadro de actividad, en que antaño reinaban el regocijo y la alegría. Hoy la labor se ejecuta al estridor cercano del incesante cañoneo. El trabajo requiere la bravura. Hay cierta belleza trágica en la aplicación al trabajo habitual bajo el fuego de la artillería que se entrecruza en el espacio.

Desde las laderas en que se hincan los racimos, se divisan las nubes de humo después del estallido de los proyectiles. Muy cerca de allí está el campo de la muerte; en las trincheras se acechan los hombres a millares. Nuestros soldados aguardan el instante de lanzarse en la tremenda liza que consiste en ganar unos cuantos metros de tierra. Es la

batalla terrible, implacable, la más tremenda que los hombres hayan visto. En un camino se divisa un regimiento que avanza a la línea de combate; masa compacta al principio, se extiende luego por secciones y acaba poco a poco por desaparecer en las sinuosidades del terreno.

Por todas partes se divisa el movimiento de las tropas. Sobre la ciudad comienza de nuevo la lluvia de proyectiles; de cuando en cuando se advierte distinto un silbido, pero los viñadores ya no levantan al cielo la cabeza; tan acostumbrados están al tronar del cañón y a la atmósfera abrasada.

Como la gente joven está en el campo de batalla, no se descubren más que las siluetas de los ancianos y de los niños entre los pámpanos. El trabajo se prosigue con aventura hasta tocar los disparos y continúa paso a paso los progresos de nuestros soldados...

Más allá de Rheims, los alemanes ocupan todavía las alturas. Estas zonas hoy inaccesibles, ¿no se verán libres mañana? El canto de la vendimia se ensanchará, aún cuando haya que soportar la amargura de ver pueblos incendiados y ruinas. Hay algo de admirable en esta inmediata reposición del suelo por una voluntad ardiente de labor.

Nada procurará mejor la sensación de la fe en el porvenir que estas vendimias que se hacen casi bajo la metralla y que preparan el vino de la victoria".

## W. R. Grace & Co.

San Francisco = Nueva York = Nueva Orleans

EXPORTADORES AL POR MAYOR DE

Arroz, Cimento <sup>Alemán</sup> <sup>Americano</sup> <sup>Sueco</sup> Harina, Trigo

Abono para café, Pez Rubia, Bacalao, Soda Caustica, Canfín, Salmón, Gasolina, Cerveza Americana, Frutas y Vinos de California Cerveza Sueca Fósforos Suecos y Japoneses y otros

RECIBEN CONSIGNACIONES DE Café, Cacao, Cueros, Caucho y otros y hacen adelantos liberales

Para más informes:

**F. WISS.**

SAN JOSE. APARTADO 171

AGENTE GENERAL POR COSTA RICA.

## Velada en Heredia por los damnificados de El Salvador

Hemos recibido la siguiente invitación que agradecemos mucho:

Señor: Como usted sabe nuestra hermana la República de El Salvador ha caído en desgracia.

Muchos de sus pueblos, laboriosos y ricos, han sido reducidos a

escombros por la inclemencia del último terremoto. La ESCUELA NORMAL DE COSTA RICA ha organizado una velada, que habrá de verificarse el sábado 9 de los corrientes a las 8 p. m. en el Salón-Teatro de esta ciudad, con el objeto de recoger algún dinero

para socorrer a nuestros hermanos doloridos.

Para esa fiesta tenemos el honor de invitar a usted y a su distinguida familia, cuyos generosos sentimientos conocemos, seguros de que no se negarán a ayudarnos en tan noble ocasión.

EL COMITE

Heredia, octubre 2 de 1915.

Suscribase usted a "EL IMPARCIAL"

## LOS TELEGRAFISTAS

### A Neklindof

Con cuanto gusto y voluntad he leído sus dos artículos publicados en el simpático periódico EL IMPARCIAL, en busca de la justicia y equidad que merece el abnegado, laborioso, honrado y digno cuerpo de telegrafistas, que concretados al fiel cumplimiento de su deber y disciplina, jamás muestran disgusto, aunque se les cargue de trabajo cada día, sin más remuneración que su salario — y se les tenga considerado como elemento insignificante y cuerpo compuesto de seres de ningún valer social. ¿Pero qué importa esas nimiedades a ese grupo de personas que tienen en su corazón la satisfacción de laborar asiduamente en el progreso y engrandecimiento de nuestra querida Patria?

Efectivamente, mi estimado Neklindof, el telegrafista no es un esclavo ni despreciable elemento, sino una palanca silenciosa que segundo a segundo impulsa nuestra Patria, el comercio, la industria, el arte y la ciencia, es un poderoso resorte que sin él nada sería el mecanismo gubernamental ni social de nación alguna, es el verdadero centinela que vive en mortíferos climas, cuida y vela por nuestra paz y tranquilidad, y en fin, es esa luminosa chispa que con el contacto de sus dedos en los aparatos combinados, nos hace saber lo que ocurre en el confín del planeta y el único que nos da gratas y rápidas noticias de queridos seres o nos hace llorar por la desaparición de nuestros deudos alejados del hogar, con ese continuo tic-tac-tac-tac que sólo el

que ha gastado pacientemente varios años de estudio, llega a comprender; es el verdadero obrero que sin ostentaciones y bajo su humildad hace inmenso beneficio a la humanidad, y es el cuerpo que todo Gobierno debe estimular, porque ¿qué sería si nos faltase por un momento la comunicación telegráfica? ¿qué sería del comercio sin ese auxilio? ¿qué de las empresas ferrocarrileras sin tal comunicación? ¿qué del Gobierno sin ese maravilloso medio tan rápido de dar sus órdenes y estar al tanto de lo que ocurre en el país?

Los telegrafistas son merecedores de estímulo y consideraciones y de mejor remuneración y hasta de la pensión que hace algún tiempo vienen gestionando en la Cámara, para después de haber agotado su organismo en tan útil servicio, contar en la decrepitud con un pedazo de pan que llevar a su modesto hogar, con qué alimentar a sus hijos, que no les queda más porvenir que la honra de que su padre supo cumplir su deber de leal servidor de la Patria y digno ciudadano.

Que su noble labor tenga el mejor éxito para los telegrafistas son los ardientes deseos de quien gustoso coopera en tan meritorio bien, y altamente agradecido de EL IMPARCIAL, que le da acogida a esta mi carta, encátrecole con más brío y voluntad no desmayar hasta ver resplandecer la justicia convertida en realidad, dando a los telegrafistas lo que legítimamente les corresponde.

COTORRITO

Alajuela, Octubre 4 de 1915.

# Leche condensada NESTLE marca NIDO,

perfectamente FRESCA, acaba de llegar a Limón por el vapor "Calamares" de 29 de setiembre próximo pasado.

Muy pronto estará a la venta en las principales tiendas de abarrotes y farmacias

*¡Se garantiza absolutamente fresca!*

## Compañía de los productos NESTLE

San José, Costa Rica

# HENRI FRICK & Co.

Representantes exclusivos para Centro América.

50 varas al Este de la Casa Presidencial  
Teléfono número 533

## JARDINERIA "LA ARTISTICA"

Situada en el Alto de Cuesta de Moras  
Gustavo Sánchez R.

# Nuestros financieros

## Pan caro y ciencia barata

Hace unos días viene "La República" ocupándose de una posible mejora en las finanzas públicas, prometiéndonos la indicación de fuentes, que pudieran darle al Gobierno rentas de unos 2.000.000 de colones anuales.

Los que opinamos con el señor Presidente de la República en el sentido de que la base actual de las rentas nacionales es falsa e insuficiente, y creemos que se impone una reforma del sistema tributario, estableciendo los impuestos directos, no pudimos menos de ver con agrado que el citado diario—fuera de la estéril crítica personal—se preocupaba también por el grave problema del desequilibrio entre los gastos y las rentas del Erario, admitiendo así implícitamente, que este desequilibrio existe y pide remedio, y que este remedio no se consigue con las eternas letanias sobre derroche de los dineros públicos.

Admite "La República" en principio, que hay que aumentar las rentas. Esto es ya un notable paso adelante, que aproxima el punto de vista del que eso escribe al del Gobierno y al de los que con él opinan en este asunto.

Se ha dicho que el señor Presidente de la República y los que aprueban su plan de reforma, pretenden que este plan tanto en principio como en detalles, es la última palabra sobre el problema, que no se admite discusión y que el señor González quiere elevar a ley sus proyectos sin permitir que se les cambie una jota. Esto es falso; no pueden los que afirman esto, citar una sola palabra del señor Presidente o de los que han defendido sus proyectos, que dé lugar a tan temeraria aseveración. Muy al contrario: el mismo mensaje que acompaña a los proyectos, invita a la discusión y habla de las modificaciones que el Congreso crea conveniente introducir en ellos. Y, si hay un modo de solucionar la grave dificultad sin recurrir a una innovación radical, el señor Presidente escucharía agradecido las innovaciones conducentes.

Es fácil comprender, pues, el interés con que hemos seguido las ideas del colaborador de "La República" que insertan bajo el título de "Campo de iniciativas" en varios números de ese diario.

Pero lo que hasta ahora nos ha presentado el autor de esos artículos no ha podido menos que causarnos un triste desengaño.

En primer lugar cree ese señor, que deben gravarse con el muellaje acostumbrado para otros artículos los que hasta ahora se eximen de este derecho, y cita, entre otros, el cemento, los tubos vitrificados, los abonos y el hierro para construcciones. Luego espera que la nueva tarifa de Aduana sobre la importación de trigo le dará una considerable renta al Tesoro.

En el número delmiércoles faltan esos artículos ya, pero en cambio en la primera página de "La República", se lee en letras grandes, como especie de lema pragmático del diario:

**CON EL IMPUESTO TERRITORIAL SE ENCARECE EL PAN Y LA CARNE AL PUEBLO.—Thiers.**

Es verdaderamente curioso observar la lógica de algunos de los estadistas criollos. Se combate el establecimiento de los impuestos directos y se pretende que el territorial arruina la agricultura. A la vez se afirma que con este gravamen no cargará el que lo pague, sino el pueblo en que se descaga. Para sostener esta teoría se cita ahora la opinión de un estadista francés, muerto hace muchos años, que es la de que el impuesto hará más caros los productos de agricultura. Si esto fuera cierto, no es fácil comprender cómo se arruinaría por estos impuestos la agricultura. Hy que decidirse, pues, por una de las dos eventualidades: o lo soporta la agricultura, o lo descarga en los consumidores. No es lógico que los productos se encarezcan y sin embargo se arruinen los productores.

Veamos esa frase de Thiers y si dice la verdad en las condiciones de Costa Rica ante la posibilidad de que los proyectos de impuestos lleguen a ser ley.

Una manzana de buena tierra de sembrar maíz vale a lo sumo ₡ 500, y el dueño de ella tendría que pagar según los proyectos ₡ 1,25, un colón veinticinco céntimos, diez reales, por año.

En tierra tan buena que calga ₡ 500 la manzana, la cosecha de maíz no baja de cinco fanegas, o sean 120 cajuelas. El agricultor deberá, pues, aumentar su precio al vender el maíz, en un céntimo por cajuela o en 25 céntimos por fanega. Como se las arreglará para la venta usual aquí por cartillo, no sé. Si la cajuela hasta ahora ha valido ₡ 1,20, deberá pedir ₡ 1,21 en adelante; si sube en la semana próxima a ₡ 1,60, deberá pedir ₡ 1,61, y llegado el caso deberá pedir ₡ 2,01 en lugar de ₡ 2,00.

El precio del maíz fluctúa en Costa Rica, hace algunos años, entre ₡ 1,00 y dos por cajuela, en la venta del consumidor. El mayor o menor rendimiento de la cosecha produce aumentos hasta en un 100 por ciento del precio, y la competencia entre los vendedores hace bajar muchas veces el precio en una semana en 20 o 40 céntimos por cajuela. Con el alza no se encarece—según la teoría del señor Thiers— el pan del pueblo, con la baja según los opositores a los proyectos del Ejecutivo, no se arruina la agricultura, pero un impuesto que equivale a un ínfima fracción de esas fluctuaciones, arruina al agricultor y encarece el pan.

Un novillo de tres años, gordo y listo para matar, vale unos ₡ 80. Su producción exige dos años de pasto y digamos un año de repasto. La manzana de sabana en la Provincia del Guanacaste vale a lo sumo ₡ 40, una manzana de buen repasto se puede calcular en ₡ 300. En desarrollarse ocupará el novillo dos manzanas de sabana, en el engorde una manzana de repasto. El costo del novillo se aumentará pues a consecuencia del impuesto territorial como sigue:

2 años en dos manzanas de a 40 ..... ₡ 160.  
1 año en una manzana de ₡ 300 ..... ₡ 300

un cuarto por ciento sobre ..... ₡ 460.

equivale pues a ₡ 1,15 el impuesto sobre la tierra en el tiempo que la ocupa el novillo en criarse y prepararse para el destace. Este costo se reparte entre el cuero, la asadura y unas cuatrocientas libras de carne de consumo. El precio del cuero está sujeto a fluctuaciones muy grandes; la carne vale en San José de 10 a 15 céntimos más por libra que en el campo y en las poblaciones pequeñas. Todo esto es sabido, y nadie para mientes en ello, porque tiene su natural razón de ser. Pero un impuesto, que afectare el precio de la carne—si en él pudiera expresarse— en una fracción equivalente a la cuarta parte de un céntimo por libra, arruinaría la agricultura o encarecería la carne al punto de los dos a la vez, según convenga el polemista.

El cambio le parece al colaborador de "La República" la cosa más natural del mundo, que la harina de trigo pague un fuerte derecho de Aduana, y la renta proveniente de este derecho le parezca muy justificada.

Si alguna justificación tuviera, sería la de proteger la agricultura, siempre que exista aquí el cultivo del trigo, o que haya fundada esperanza de que se implante. Por lo pronto no existe, y la esperanza de que llegue a generalizarse es aún bastante vaga. No precisa tampoco considerar este lado del asunto, el colaborador de "La República" lo trata netamente desde el punto de vista fiscal.

La harina paga hoy un derecho de importación y muellaje de 7 y medio céntimos por kilogramo. El precio de costo de la harina importada es normal-

# Labor amarilla

"La Informacéon" de anteaer dice que el Gobierno pone harina en mal estado en manos de especuladores, y que éstos la venden a seis colones el quintal. El diario amarillo encabeza la nota con el siguiente sensacional título: "Se está envenenando al pueblo.—El Gobierno suministra el tóxico.—Lo que pasa es inmoral y escandaloso".

Aparte de que el encargado de inflar las noticias no conoce, por lo visto, los más elementales principios de gramática, porque si quiso decir que el Gobierno está envenenando al pueblo debió haber suprimido el punto que puso en la palabra "pueblo" y colocarlo después de la palabra "Gobierno" y suprimir así mismo la frase "suministra el tóxico", ya que el Gobierno no había de envenenar al público sin suministrarle el tóxico, el diario del paludismo, defendiendo los intereses del trust harinero-periodístico, altera con torcida intención los antecedentes que existen al respecto, según los informes fidedignos que obtuvimos ayer.

Debido a la probabilidad del alza del precio de la harina en los Estados Unidos era de temer que los que tenían o podían producir

cantidades regulares de harina elevaran el precio desconsideradamente, sacrificando al público consumidor, especialmente a las clases pobres. Entonces el Gobierno hizo un pedido al exterior con el exclusivo fin de mantener en la plaza un precio razonable del artículo. Elen es cierto que, desde el punto de vista del negocio, que no era el objeto, la operación resultó mala; pero no así si se tema en cuenta los intereses de la comunidad, porque el precio se mantuvo normal. Ahora bien, los operarios encargados de hacer una tarina en las bodegas de la Aduana para colocar la harina, emplearon madera verde y de ahí que los sacos que estuvieron en contacto con la madera se dañaran. Esos sacos, por indicación del señor Jefe de la Sección Comercial, fueron vendidos a muy bajo precio, no como harina sino como abono o alimento para los animales. Si los que la compraron la venden al público, que ellos carguen con las consecuencias; pero al Gobierno no le cabe en absoluto ninguna responsabilidad.

El público podrá, en vista de lo ocurrido, juzgar en qué consiste la prensa amarilla.

# AL COMERCIO

## MARCO DE HONOR

Con objeto de corresponder al creciente favor que nos dispensa el Comercio, hemos dispuesto poner cada día en marco de honor en página de lectura, el aviso de uno de nuestros anunciantes, de modo que desfilen por él todas las estimables casas que nos favorecen con sus anuncios. Para gozar de este privilegio, es preciso que el anuncio sea de un tamaño no menor de cinco centímetros a doble columna, y que esté contratado por no menos de un mes.

Hoy toca este honor a la muy acreditada casa EL IRIS del señor E. VELAZQUEZ C.

\*\*\*\*\*



### Señora o señorita

SI USTED DESEA IR AL TEATRO O AL BAILE CON UN ELEGANTE ADEJIGO DE ÚLTIMA MODA, DE TERCIOPELO O DE SEDA, EN FORMA DE CAPA ODE SOBRETUDO, VISITE

**"EL IRIS"**  
de E. Velázquez C.  
DONDE ACABAN DE LLEGAR PRECIOSOS MODELOS.

\*\*\*\*\*

mente (las circunstancias anormales de esta época no se pueden tomar en cuenta teóricamente) ₡ 11 por quintal, un flete y derechos pagados, puesta en San José. De este precio corresponden ₡ 3,45 a los derechos de Aduana y muellaje. Si la harina se introdujera libre de derechos, el costo de ella sería como de ₡ 7,50 quintal.

Esto tendría por consecuencia que el bollo de pan de a 5 céntimos podría hacerse de un peso y tamaño en la mitad mayores que ahora, o que por 10 céntimos se podrían dar 3 bollos de a 5 céntimos.

Con este impuesto por lo visto no le parece al colaborador de "La República" que se encarezca el pan al pueblo. Al Gobierno sin embargo le parece lo contrario y por eso desea reformar las contribuciones en tal forma, que sea posible poner un fin a estas irritantes injusticias, rebajando los derechos sobre los artículos necesarios para el consumo popular.

Los artículos de importación que hoy no pagan derecho de muellaje, se han eximido por su bajo valor. Un barril de cemento cuesta hoy unos 12 o ₡ 13. Pesa 180 kilogramos, y según la proposición del colaborador de "La República" debería pagar a razón de 1 céntimo por kilogramo. Esto equivale a un 15 por ciento del costo!

En los tubos vitrificados la proporción casi sería peor aún, y si se ha dejado sin gravar, es por la gran importancia higiénica que tienen al emplearse en la construcción de cloacas.

Pero el cómo de la falta de lógica en sus ideas, le alcanza el colaborador de "La República" al pedir que también los abonos artificiales se graven con algún derecho. En nombre de la agricultura amenazada de muerte—según dicen los opositores— se levanta la protesta contra el impuesto directo. Si el agricultor dispone de terrenos fértiles, es absurdo hablar de que un pequeño impuesto lo arruinaría; y si sus terrenos ya se han ido cansando, es necesario que les ayude con abonos químicos. Y sin embargo esos eminentes economistas que se han impuesto la tarea de probar la injusticia y la falta de lógica y de estudi oen los proyectos del Ejecutivo no hallan inconveniente en gravar un elemento cada día más necesario para el buen éxito de la agricultura.

Las rentas posibles que hasta ahora el autor de los artículos que comentamos ha propuesto, no producirían de todos modos más que una fracción pequeña de las grandes sumas que hacen falta. Esperamos con impaciencia sus otros proyectos, para ver si ellos se fundan moral y científicamente en bases más sólidas.

San José, 6 de octubre de 1915.

AGRICULTOR



### TRINCHERAS DE LUJO

Se ha contado con prolijidad la vida en las trincheras anglo-francesas y los lujos que, sobre todo los ingleses, se permiten. Hay que hacer constar que los alemanes tampoco se quedan atrás para procurarse comodidades.

El "Berliner Taggeblatt" publica una carta en la cual un Capitán germano describe su trinchera. Dice que tiene un hermoso salón subterráneo en el centro de un bosque, al cual se baja por un pequeño boquete como a una caverna. La estancia está dividida en dos por un paraván chino. La parte interior le sirve de alcoba, mediante una red metálica con un colchón. Un saliente de la roca le sirve de mesa de noche y en un tronco de abedul, que, a manera de columna, soporta el techo, le proporciona percha y le permite fijar un reloj de pared. La parte más exterior le sirve de comedor con mesa, sillones, servicio de porcelana y cristal de bacarat y cucharas de plata.

Las dos estancias están tapizadas de damasco blanco y en su alcoba posee un tapete de Smirna. Es dueño de un buen servicio de café y de una colección de botellas de coñac.

"Todo esto—añade—lo hemos encontrado en un castillo medio derruido a cañonazos; pero, lo conservamos en usufructo solemne, porque hemos dejado una carta al propietario encima de un mueble del castillo, manifestándole que cuando abandonemos estos sitios puede recogerlo, y que aquí estará mejor conservado que en su finca, que aún puede ser demolida en la lucha."

### LOS PERROS EN LA GUERRA

Se ha hablado ya algunas veces de los perros en la campaña presente, mas no siempre se han dado noticias ciertas.

Lo mismo unos que otros beligerantes lo emplean para el desdoblamiento de heridos, como misión principal.

Los llevan, pues, las ambulancias, que son las que los han adiestrado, enseñándolos a volver con el pañuelo y la teresiana, gorra o casco de los heridos. Según noticias fidedignas, los alemanes, en instrucción, unos 37.000 perros. Muchas veces ha ocurrido que el herido no ha tenido ni gorra o casco, ni pañuelo, y sin embargo, el instinto de ese animal fiel amigo del hombre, ha suplido la falta de instrucción, llevándose cualquiera otro objeto que se halla cerca del herido.

Se cita un caso admirable, que revela verdadera inteligencia. Uno de esos perros encontró un herido, que lo estaba gravemente en la cabeza, y al cual un compañero vendó con su pañuelo, no teniendo tiempo para más y viéndose obligado a abandonarlo. El herido no tenía a su lado casco ni objeto alguno. Medio desvanecido, sin poder hacer ningún movimiento, vio llegar a un perro, que estuvo dando vueltas en torno de su cabeza, siempre fijo en el pañuelo, hasta que, al fin, sin tocarle, partió corriendo. Algún tiempo después, volvía guiando a los enfermeros, que recogieron al herido. Los médicos declararon después que el pañuelo había contenido la hemorragia y que si el pe-

rrero lo hubiese arrancado de la cabeza del soldado, éste habría muerto.

### FUSILAMIENTO DE UN ESPIA INGLES

Relata un periódico alemán el triste fin que ha tenido un soldado inglés que se dedicaba al espionaje.

Hallábase en la cercanías de Nieuport, escribiendo una cuartillas.

Varios soldados alemanes gritaron:

—¡Un inglés! ¡Un inglés!

Le rodearon varios ulanos.

Iba vestido de paisano; pero todos se dieron cuenta de que se trataba de un soldado inglés. Le llevaron a una granja donde está el cuartel general de las avanzadas.

No se logró que pronunciase ni una sola palabra respecto de su nombre y el regimiento a que pertenecía. En juicio sumario se le condenó a muerte.

Una hora más tarde salía rodeado por cuatro hombres armados de fusiles y al mando de un oficial. Fue fusilado sin que prestase declaración alguna.

### ENTIERRO DE UN OFICIAL FRANCÉS EN ALEMANIA

El entierro del capitán francés Rouvin, muerto en el lazareto de Elderfeld, revistió gran solemnidad. El numeroso acompañamiento de militares con banderas enlutadas y música, y de oficiales de todas las armas, entre ellos representantes del capitán general, testimonian que los alemanes no niegan el respeto al enemigo que sacrifica la vida por su patria. En el acto del sepelio, después de haber cantado un orfeón el coro correspondiente, pronunció conmovedoras palabras el párroco católico de Elderfeld:

"Así como en otro tiempo—este fue el punto culminante del discurso—enterraba una pecadora en la orilla del mar el cadáver de un joven en nombre de su lejana madre, así cumplimos nosotros el deber cristiano de dar sepultura al cadáver de un extranjero que el azar de la guerra ha traído hasta nosotros. Aunque en el campo de batalla era un enemigo, en la muerte vemos en él al semejante que ha empuñado la espada por amor a su patria y no por odio a los alemanes. Estampemos en la fría frente del héroe el beso del amor cristiano, y cubramos su tumba en nombre de su lejana madre, esposa e hijos".

En el acompañamiento se encontraba un oficial francés, prisionero, al cual le fue permitido echar una pala de tierra en el féretro de su infortunado compañero. Por último, se hizo la salva de honor sobre la tumba.

### RIGOR DE LAS DESDICIAS

El soldado Barat, del regimiento francés 237 territorial, fue herido en Courbesseaux por la descarga de una ametralladora. Solamente de la pierna izquierda le fueron extraídas cuarenta y una balas.

### TOMA DE DUQUES

He aquí los términos en que un periódico extranjero refiere un brillante hecho de armas:

"El pueblo de Duques estaba ocupado por fuerzas alemanas, y

como constituía una posición estratégica de mucha importancia, consideró de absoluta necesidad el proceder a desalojar de ella al enemigo.

El general preparó el ataque, estudiando detenidamente todos los detalles de la operación proyectada. Cuando estimó llegado el momento oportuno para emprenderla, dió rápidamente las órdenes necesarias. La labor resultaba rudísima, ya que el pueblo estaba protegido por varias trincheras escalonadas, delante de las cuales había espesas alambradas. La división se estrella ante tales obstáculos: el combate es terrible para ambas partes; sin embargo la artillería francesa empieza a dominar a la alemana.

¡Adelante!—gritan los oficiales con energía. La infantería avanza resueltamente para llegar a las puertas del pueblo. En ellas el enemigo ha levantado barricadas y protegidas por ellas las ametralladoras diezman las filas francesas y contienen el empuje de los soldados. Un oficial se coloca frente al general B... el "jabalí viejo", como le llaman sus hombres.

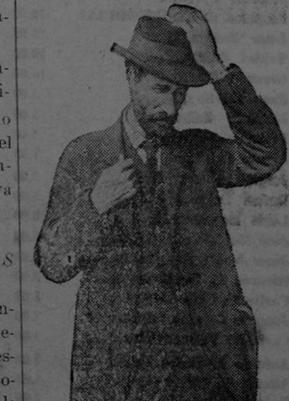
—Mi general—le dice—estamos a doscientos metros del pueblo, pero es imposible avanzar ni un paso más.

—Imposible avanzar!—grita con rabia el general.—Ahora veremos. Cornetas!—añade con voz de trueno—toquen ataque a la bayoneta.

Con un empuje formidable, como si fueran un huracán los batallones, avanzan con su jefe a la cabeza.

—¡Adelante! De pronto el corneta cae muerto. Un capitán que estaba cerca de él, recoge la corneta y volviéndose hacia sus soldados, con el sable levantado, sigue dando el toque de ataque. Todos lo han visto y se enardecen. Muchos hombres caen, pero los que quedan se estrechan, y como si fuera una legión de héroes, entran enloquecidos en el pueblo cubierto de cadáveres, de tal suerte que los franceses necesitaron dos días para enterrarlos a todos."

## Un mendigo millonario



El hombre que aparece en este grabado, llevándose humildemente la mano al sombrero, es un mendigo y también un millonario. J. Eods anda miserablemente vestido con un traje donado por alguna alma caritativa. Individuos de esta naturaleza abundan en los Estados Unidos, país del bluff y del Hom-bourg.

Lecciones de afuera

# La Agricultura en Inglaterra

## II

Para hacer frente a los gastos de la guerra en el Transwal, el *income-tax* fue aumentado: en abril de 1900, de 8 peniques a un chelín por libra; en abril de 1901, a un chelín con dos peniques; en abril de 1902, a un chelín con 3 peniques. Se aumentan y restablecen algunos impuestos indirectos. En 1907, éstos habían sido suprimidos o vueltos a reducir, y el *income-tax* descendió a un chelín.

En 1909, el déficit era de 415 millones de francos. Lloyd George acometió, en el presupuesto de 1909 a 1910, una reforma tributaria. La lucha entablada en torno de esa reforma, después de obligar a dos elecciones generales, acarrió la transformación política de la tradicional constitución inglesa y dejó pendientes problemas como el del *Home-Rule*, de Irlanda. En 28 de abril de 1910, el presupuesto fue aprobado.

Esta reforma tiene dos partes absolutamente distintas. La primera responde al principio financiero ya introducido en los regímenes fiscales y rectifica o modifica tributos existentes; la segunda introduce, en el sistema fiscal, principios tributarios nuevos y crea tributos no existentes a la sazón en Inglaterra, ni la mayoría de los Estados europeos, excepción hecha de Alemania.

Las reformas contenidas en la primera parte, se inspiran en dos principios viejos: uno, el que venía animando la evolución fiscal inglesa desde principios del siglo anterior, consistente en la reducción de los impuestos indirectos y el traspaso de la carga a los directos; la otra, la que anima las aspiraciones fiscales de los factores extremos de la política y dirige la evolución tributaria francesa, a saber: el progresivo aumento de gravámenes sobre la renta, inspirándose en la supuesta ley de la "igualdad del sacrificio." Atenúa el rigor de este principio, la discriminación ya hecha en 1907, entre los orígenes de la renta.

**Primer grupo.**—A los derechos sobre las bebidas espirituosas, pedía un aumento de 2,100,000 libras; de ellas 400,000, derivadas de fabricantes d cerveza y destiladores; 1,700,000,000, de expendedores. Al parecer, es un impuesto sobre el consumo, aunque justificado por el carácter antisocial de ese consumo. Así sería en España: el impuesto se agregaría al precio de la bebida expendida; en Inglaterra, no, por diferencia existente en el régimen de expedición. Constituye éste, en Inglaterra, un monopolio, mediante la patente.

**El gravamen sobre la expedición merca del privilegio del monopolio sin poder ser trasladado al precio de consumo porque, ocasionando el aumento de precio una reducción de aquél, disminuye los proechos del monopolio en proporción superior al tipo del gravamen, por lo cual el expendedor tiene que soportar la carga.** Aumenta en 3 chelines y 9 peniques por galón los derechos de Aduana y de consumo para los alcoholes potables importados, y también aumenta los derechos de Aduana para la cerveza, perfumes y licores cordiales a 3 chelines 8 peniques los derechos de Aduana, sobre la libra del tabaco no manufacturado que contuviese 10 por 100 o más de mezcla; y también, y proporcionalmente, los derechos sobre las demás clases de tabaco. Aumenta asimismo, los derechos de Aduana y consumo sobre alcoholes para motores, reduciendo la mitad del aumento en el destinado a motores para transporte de mercancías, vehículos de uso público y de médicos, siempre que estos últimos vehículos, fuesen destinados a fines profesionales y hubieran consumido más de cinco galones de alcohol en los anteriores seis meses.

**Segundo grupo.**—El impuesto sucesorio ascendió de 3 a 5 por 100, para herfanos y sus descen-

dientes. La escala de 5 a 10, se unifica en 10 como tipo fijo, entre los parientes más lejanos o extraños. En las herencias superiores a 15,000 libras, entre descendientes o ascendientes o esposos, se establece un derecho de 1 por 100, exceptuando los patrimonios que no excediesen de 15,000 libras; los legados o herencias que no excediesen de 2,000 si el heredero es la viuda o un hijo menor de 21 años. El gravamen sobre el conjunto del patrimonio aumenta la escala, acentuando la progresión que era desde el 1 por 100, a partir de las herencias superiores a 100 libras, hasta el 10 por 100 en las que excediesen de 750,000 libras, inclusive; y se establece la del 1 por 100, desde el mismo punto de partida, hasta el 13 por 100 para las de 750,000; el 14 para las de 800,000, y el 15, para las de 1,000,000 de libras en adelante. Se mantienen las excepciones y deducciones ya existentes.

El *income-tax* eleva su tipo normal a 1 chelín y 2 peniques por libra, manteniendo la cuota de 9 peniques, o sea 5 peniques menos para las rentas ganadas. El beneficio de esta discriminación se limitaba, en 1907, a las rentas inferiores a 2,000 libras; en 1909, ese beneficio se extendió hasta las de 3,000; pero las terceras 1,000 libras son gravadas al tipo de 1 chelín. Las rentas superiores a 5,000 libras, sufren una sobretasa de 6 peniques sobre lo que excedan de 3,000. Con esta sobretasa, se introduce en el *income-tax* el principio de la profesión, para las rentas superiores a 3,000. Conforme a la combinación adoptada, las fortunas de 5,000 libras, pagan 1 chelín 2 peniques; las de 6,000, 1 chelín 5 peniques; las de 9,000, 1 chelín 6 peniques; las de 18,000, 1 chelín 7 peniques; llegando, en las fortunas superiores, al máximo de 1 chelín 8 peniques; tipo que nunca puede alcanzarse completamente por la parte correspondiente a la cuota inferior pagada por las primeras 3,000 libras.

Los contribuyentes, por rentas inferiores a 500 libras, disfrutan la excepción del impuesto sobre 10 libras por cada niño menor de 16 años que sustenten. Se exceptúa el octavo de la renta de las propiedades rústicas y el sexto de las urbanas, en razón de las sumas invertidas por el propietario para sostenimiento y mejora de sus propiedades. Los propietarios disfrutan de una rebaja en el impuesto proporcional a la suma invertida en la conservación y mejora de sus propiedades; y cuando el coste de la conservación, reparos, seguro y administración, exceda de un octavo de la renta en el caso de tierras agrícolas y del sexto en el de propiedad urbana, la parte exceptuada se reducirá a esta proporción. En cuanto al exceso, se condonará el impuesto siempre que el exceso no pase, en el caso de tierras de cultivo, de un octavo y en el caso de propiedades urbanas, de un vigésimo, del gravamen establecido sobre el valor en renta. Otras excepciones y modificaciones de detalle se introducen en el régimen a la sazón vigente para el *income-tax*.

## III

Lo original y fundamental de esta gran reforma financiera de cuyos resultados el mundo entero estuvo suspenso durante el año que duró la lucha para implantarla y de cuya naturaleza y efectos se dijo que entrañaba una revolución social, era el tercer grupo de impuestos relativo en formas varias a un solo objeto de tributo, el valor social de la tierra. Este conjunto de tributos cuyos rendimientos se fijaban en una cifra insignificante, treinta y cinco por ciento de la necesaria para cubrir el déficit de aquel año, fue lo que suscitó las resistencias; lo que impulsó a la Cámara de los lóres a rechazar el presupuesto; lo que despertó ardientes simpatías y de-

fensores entusiastas en las clases media y popular; lo que planteó la lucha política; lo que provocó, finalmente, el conflicto entre las Cámaras alta y baja, conflicto cuyas consecuencias fueron trocar en puramente nominales los poderes efectivos de la alta Cámara en materia que afecten al origen asentados por Henry George. Aquél ejecutaba lo que éste había teorizado.

Ni aun en el orden de la política práctica había nada revolucionario ni absolutamente nuevo para Inglaterra en aquel principio. Había sido discutido en el Parlamento y en los Municipios durante un cuarto de siglo y sostenido por 550 corporaciones recaudadoras, en las cuales están incluidos casi todos los grandes municipios ingleses. En 1914, en una Cámara de los Comunes conservadora, la segunda lectura del bill de Mr. Trevelyan pidiendo la implantación de ese principio, fue apoyada por un conservador del renombre de Mr. Watson Rutherford y sostenida por Sir Albert Rollit, a nombre de la Asociación de las Corporaciones municipales y aprobada por una mayoría de 67 votos; 26 conservadores votaron con la mayoría. En 1905, su bill en la misma Cámara de Mr. Trevelyan, presentó otra vez su bill en la misma Cámara de los Comunes, y en la segunda lectura fue aprobado por una mayoría de 90 votos.

Este principio estaba ya puesto en práctica, desde hacía años, en Australia y Nueva Zelanda. El muy honorable W. Pember Reeves, último alto Comisario entonces de Nueva Zelanda, decía que los impuestos en este país "han mostrado ser buena fuente de ingresos. Apenas cuesta recaudarlos. Libertan de cargas las mejoras y, ciertamente, han estimulado la inversión de capitales y trabajo."

En Alemania, muchas importantes ciudades, incluida Francfort, cobraban anualmente un impuesto especial sobre el valor de la tierra y sólo en Prusia, unos 50 municipios, habían adoptado el principio. Por entonces, con ocasión de la reforma financiera de 1909, el Reichstag había establecido el principio a fin de organizar un impuesto imperial, como lo fue en 1911, con destino a los gastos navales. La justicia del impuesto era admitida por todos los partidos políticos alemanes y la distinción, entre ellos, versaba sobre el carácter imperial o municipal que debiera tener.

Los impuestos de este grupo son tres, a saber: impuesto sobre el aumento de valor; impuesto de reversión; impuesto sobre la tierra no aprovechada.

El primero recae sobre los futuros aumentos de valor de la tierra que no sean debidos al trabajo o al capital del poseedor de tierra. Parten del valor de la tierra, en 30 de abril de 1909, para lo cual tenía que efectuarse una evaluación general. En ésta se determinaba el "valor total" de cada pedazo de tierra, a saber: el de la tierra con los edificios y construcciones de todas clases y mejoras sobre ella y en ella, y el "valor desnudo" de dicha parcela, a saber: el de la tierra por sí misma con exclusión de todo valor atribuible a las construcciones y mejoras y a cualesquiera obras y trabajos realizados sobre ese pedazo de tierra por su propietario o su ocupante. Este último valor constituía la base del tributo.

El impuesto había de pagarse al vender la tierra, al arrendarla por un plazo mayor de catorce años y en caso de sucesión hereditaria; y cuando la tierra o cualquier derecho sobre la tierra perteneciese a Corporaciones o personalidades de tal índole, que no estuvieran sujetas a derechos sucesorios, el tributo la gravaría periódicamente, a partir del año de 1914 y en cada quince años subsiguientes.

Cuántia del impuesto, el 20 por 100 del aumento de valor. El primer 10 por ciento de aumento, que daba exento de impuesto y esta excepción del 10 por 100 se repetía cada vez, siempre que durante cinco años no excediera, sumada, del 25 por 100. El impuesto se paga con un sello adherido al documento de venta de la tierra o de cualquier derecho sobre la tierra o en el contrato de arrendamiento, ya por el arrendador, ya por el arrendatario y en caso de herencia el derecho se paga incorporándolo a los impuestos de sucesiones. Se prevía la posibilidad de que la tierra disminuyera de valor. Si, por ejemplo, la tierra después de pagar el impuesto sobre el aumento de valor correspondiente a 30,000 libras baja en valor a 25,000 libras y después vuelve a subir, no pagará impuesto hasta que haya rebasado las 30,000 libras. Si se demostraba que el valor desnudo de un pedazo de tierra con ocasión de cualquier transacción o hipoteca realizada dentro de los veinte años anteriores a 1909, excedía en valor desnudo al señalado con ocasión de esta reforma, se tomará aquel valor desnudo como punto de partida para calcular el impuesto. Así se previene cualquier injusticia en el caso en que la tierra hubiese disminuido de valor. Las excepciones eran muy abundantes y cuidadosamente determinadas.

El primer grupo de excepciones se refería a la tierra agrícola. Mientras ésta no tenga un valor superior al que corresponde a su destino para fines agrícolas, no pagará impuesto. Cualquier tierra dedicada a transporte u otros fines fundados sobre el empleo de la tierra como campo, será tratada como tierra agrícola, mientras su valor, sea cual fuere su destino, no exceda del valor agrícola de la tierra. Los ocupantes, propietarios de casas baratas y quienes las ocupan por arrendamiento, cuyo plazo primitivo sea de cincuenta años o más, están especialmente exentos del impuesto, si la renta de la casa no excede, en Londres, de 40 libras; en ciudades de los distritos urbanos cuya población pase de 50,000 habitantes, 26 libras; y en cualquiera otra parte, 16 libras. El pequeño labrador también está especialmente exento cuando es el ocupante y propietario cultivador (incluyendo el caso de arrendamiento como el mencionado anteriormente), y la suma total de la tierra junta, con cualquier otro pedazo de tierra que pertenezca al mismo propietario, no excede de 50 acres y el promedio del valor total de la tierra, no excede de 75 libras por acre, aunque disponiendo que esta excepción no será aplicable a ninguna tierra ocupada por una casa cuya renta exceda de 30 libras.

Otras excepciones de menor importancia se consignaban. El incremento de valor de las minas, también comprendidas en este impuesto, era objeto de especialísimas prescripciones. Segundo tributo: derecho de reversión. Consistía en el 10 por 100 del valor del beneficio obtenido por los arrendadores al término del arrendamiento, salvo en los de menos de veintidós años de plazo. El impuesto es pagado por el arrendador y el valor gravado, al tipo de 10 por 100, es la suma que el valor total de la tierra excediese al finalizar el arrendamiento y con deducción a cualquier parte de ese valor atribuible a trabajos ejecutados o a gastos realizados por el arrendador durante el plazo y de toda compensación que el arrendador haya de pagar al finalizar el arrendamiento, al que tenía la tierra al tiempo de arrendarla. De igual modo se establece con minuciosidad, excepciones en su mayoría encaminadas a favorecer la agricultura.

Tercer impuesto: impuesto sobre las tierras no aprovechadas. Lo paga anualmente el propietario de la tierra al tipo de medio penique por libra, sobre el "valor desnudo" de la tierra no utilizada, excluyendo los minerales. El "valor desnudo" se establece al hacer la evaluación general y se rectifica cada cinco años. Cuando se ha pagado el impuesto sobre el aumento de valor con relación a la tierra, el "valor desnudo," en lo que atañe al impuesto sobre la tierra no utilizada, se reduce en una suma igual a cinco veces la suma, pagada como impuesto sobre el aumento de valor.

Por propietario, se entiende el poseedor sin cargas o el arrendatario si la posee en arrendamiento por plazo superior a cincuenta años, que no hayan espirado. El impuesto lo paga ese poseedor, cualesquiera que sean los patos en contrario. Se considera tierra no utilizada, sino lo ha sido para la erección de viviendas o edificios destinados a algún negocio, tráfico o industria distinta de la agricultura (pero incluyendo los parques y cotos de caza), o que de cualquier otro modo no sea utilizada en negocios, tráfico o industrias que no sean agrícolas. En el caso de cualquier tierra que, después de haber sido utilizada así, vuelva a la condición de tierra no utilizada porque sean demolidos los edificios o la tierra cese de ser destinada a los fines dichos, al cabo de un año será considerada como tierra no utilizada.

La ley determina gran número de exenciones y rebajas encaminadas a impedir que recaiga gravamen sobre la tierra que no tiene más que valor agrícola o que se utilice para viviendas baratas o que realmente se encuentre en período de preparación para su pleno aprovechamiento o que sea usada para jardines o espacios abiertos o bosques destinados al público, aplicados realmente y de buena fe a campos de juego o recreo o que se mantienen libres de toda construcción, conforme a un propósito de utilización que sea en interés del público.

Con estas excepciones quedaban, no solamente mitigadas las asperezas de la transformación, sino prevenidas muchas de las más tenaces y en apariencia más justificadas resistencias que se le pudieran oponer. El rendimiento esperado de este nuevo grupo de impuestos, no pasaba de 500,000 libras, de las cuales, la mitad, se destinaba a los presupuestos locales; pero la importancia de esos impuestos no se cifra en su rendimiento, sino en su acción económica reparadora de existentes injusticias y eficazmente estimuladoras de la producción.

De toda esta forma financiera, el Ministro de Hacienda, esperaba un rendimiento de 13,000,000 de libras. Los 3 millones restantes necesarias para cubrir el déficit, eran obtenidos reduciendo el fondo de amortización de la Deuda, cálculos y previsiones se cumplían años siguientes, el producto de los impuestos, tanto los antiguos como los nuevos, superaría en 25,000,000 a los coficientes. Los cálculos y revisiones se cumplieron. El presupuesto de ese año cubrió el déficit y dejó un sobrante de 400,000 libras. El de 1911-12, aumentaba los gastos extraordinariamente para nuevas construcciones navales y organización del seguro contra la enfermedad y el paro forzoso en unos 450,000,000 de pesetas; no obstante, se liquidó con 6,545,000 libras esterlinas de superávit; el más alto conocido jamás en la historia financiera de Inglaterra. Los nuevos impuestos habían producido ese año, el segundo de su implantación, 23,900,000 libras esterlinas. En el presupuesto para 1913-14, los gastos que eran en 1909, aproximadamente, de unas 3,500,000,000 de pesetas, pasaron a cerca de 5,000,000,000 de pesetas; 195,640,000 libras

## La superstición y las herraduras

En Turquía se conservan las herraduras de caballo con supersticioso respeto, porque en su forma recuerdan la de la media luna, emblema sagrado del Islam. Los beduinos de la Arabia envuelven la herradura en un saquito que se cuelga al cuello como un amuleto.

Los aldeanos de Toscana creen que la herradura es el emblema de la luna en el cuarto creciente, y por esto la conservan en un saquito con siete pedazos de cristallo, que representan siete estrellas.

Algunos sabios que han estudiado el origen de esta superstición, creen que se remonta a los tiempos de Grecia, pues en algunas estatuas aparece diana adornada con un arco de luna y siete estrellas.

En la Edad Media se creía que la herradura de caballo proporcionaba buena suerte, porque en el establo donde nació Jesús había un asno y un caballo.

Los irlandeses tienen también su leyenda. Según algunos, toda la isla, en tiempos muy remotos, se hallaba sumergida en el mar, apareciendo tan sólo una vez al año. Ningún poder humano rompía el encantamiento.

Pero un día, un aventurero que se había acercado con su barco, arrojó una herradura de caballo sobre el pico más alto del monte Wicklon, que en aquellos instantes casi estaba cubierto por las aguas.

Súbitamente se acabó el encantamiento y la isla entera surgió del mar. De aquí procede, según la leyenda, el nombre de Troland (Tierra de hierro). Ireland no es más que una corrupción de dicho nombre.

En nuestros días son muchas las personas que, a pesar de su cultura, conservan ciegamente tan extraña creencia.

esterlinas. El año precedente, los ingresos habían sido 188,302,000 libras, o sea 4,775,000,000 de pesetas, cerca de uno 1,300,000,000 más que los cuatro años antes eran necesarios para cubrir totalmente el déficit. En el presupuesto de 1909 aparece un déficit de 7,000,000 de libras con relación a los ingresos del año anterior, que el Ministro cubre con la cifra calculada sobre el desenvolvimiento de los impuestos existentes y con un ligero recargo en los nuevos impuestos sobre la tierra.

Y mientras se realizaba toda esa reforma financiera acrecentando en cuatro años el presupuesto de gastos en 1,500,000,000, o sea casi en un 50 por 100 de su total anterior y cubriendo ese rápido aumento de gastos por medio de nuevos tributos, el Ministro de Hacienda disminuía el total de la Deuda inglesa en 2,500,000,000 de francos; disminución no figurada en la contabilidad, sino efectiva, cuyo contraste se halla en la reducción de 2,600,000 libras de la suma consignada para el pago de intereses.

Y todo este esfuerzo se realizaba, no sólo sin agravar al contribuyente inglés, sino estimulando la producción de la riqueza y mejorando la economía nacional de tal modo que, de estallar la actual guerra europea, Inglaterra se hallaba, según confesión de sus hombres públicos, de sus financieros y de sus sociedades de trabajadores, en la cúspide de su prosperidad.

Baldomero ARGENTE

## Literatura Belga

LA AGONIA DE LAS ROSAS

Bajo el atardecer, frente al viejo jardín donde aprendí, siendo niño, el sentimiento de las cosas frágiles, mi alma mira la agonía lenta de las rosas, y piensa mi alma que las rosas mueren muy dulcemente, sin esa vulgaridad enloquecedora de los hombres.

Yo conozco mucho ese jardín que las manos de mis abuelos cultivaron cuando en sus corazones florecía el amor, y quién sabe si en las mismas horas de crepúsculo en que he venido a él para dar a mi espíritu el alimento del perfume, de la suavidad y del silencio, esos abuelitos le dieron muchos besos bajo esos mismos castaños donde yo he soñado muchas cosas. Y quién sabe si ellos, en su afán de llenar la copa de cristal de la vida y del amor, no se aperecieron de esa agonía tan suave de las rosas. Seguramente que ellos mismos en sus idilios presenciaron la muerte de muchísimas flores recién abiertas, y seguramente que, por descuido o por falta de refinamiento espiritual, no llegaron a gustar la dulzura de esa muerte.

¡Ah! Entonces hubieran comprendido, como yo comprendo ahora, qué fastidiosa y qué vulgar es la muerte de los hombres, en un rincón penumbroso y solemne sin ver el cielo, sin sentir una caricia de aire tibio y de perfume que refresque la última congoja de la vida.

Una rosa muy blanca que me recuerda las manos de una novia de la infancia, se está poniendo pálida, tan pálida que da tristeza verla. Ya casi va a morir, porque una flor vecina la está llorando. Allá, hacia la mitad del jardín, están agonizando unas rosas azules... así eran de azules los ojos de otra novia de mi adolescencia. ¡Pobrecitas! Se están poniendo también muy pálidas y en su agonía de dulzura y de paz parece que se intermpen entre sí. Y allá en el rincón oscuro donde se ha muerto el sol, han agonizado y continúan agonizando muchas rosas azules, blancas y rojas. Pero todo en silencio, muy en silencio; sintiendo el dardo invisible de la muerte sin dar un grito, sin desesperación, sin sobresaltos y arrojando por la herida abierta toda la sangre de sus venas; el perfume.

Así, en silencio, en un silencio que sólo interrumpe de cuando en cuando el balido de una oveja del prado cercano, el murmullo del hilillo de agua y el quejido de una y otra hoja seca que cae. Así...

¡Oh, qué grato es morir así; en el mayor silencio, viendo el cielo, sintiendo la caricia del aire, sin que nadie nos dificulte la muerte! ¡Ah! Si los hombres pudiéramos entregar a la tierra el último aliento de la vida, así como las rosas, ¡qué dulce sería la agonía de los hombres!

MAURICE MAETERLING

## La Clave del Génesis

Ultima producción de Rogelio Fernández Güell. Un pequeño volumen, nutrido de enseñanzas filosóficas de gran valor; con la explicación de símbolos y alegorías y el esclarecimiento de enigmas y oscuridades del texto bíblico.

De venta en la librería TREJOS HNOS.

Precio por Ejemplar \$ 1.00.



# NOTICIAS DE TODA LA REPUBLICA



## El suicidio de anoche

Añoche, a eso de las 9 y cinco minutos, se suicidó Oscar Gutiérrez Rojas, joven muy conocido en esta capital y a quien se llamaba familiarmente el "Macho".

El arma con que Gutiérrez consumió la vida es un "colt", calibre 38 empavonado de negro.

El suicidio se consumió en la acera Norte de la pulpería "La Bomba", sita en el Paso de la Vaca.

Escoge para matarse un sitio a pocos metros de la casa de su señora madre doña Gregoria Rojas viuda de Gutiérrez.

Como ya hemos dicho, Gutiérrez consumió su propósito de matarse en la acera de la pulpería "La Bomba", apenas a unos 50 metros de la casa de su madre, doña Gregoria Rojas v. de Gutiérrez, en cuya casa vivía, desde hace unos tres años.

Gutiérrez se apuntó a la sien y el proyectil disparado le atravesó la masa encefálica, quedándose alojado en el occipucio, según pudo comprobar el Doctor Facio, Médico del Pueblo, que se presentó sin pérdida de tiempo en el lugar del suceso.

Posición del cadáver.—Una agonia de uno o dos minutos. Antecedentes.

Cuando nosotros llegamos al lugar de los acontecimientos, encontramos al suicida, boca arriba, entre un mar de sangre, con el revólver a poca distancia del cuerpo y rodeado de unos pocos policiales que vigilaban que el público no estrechase el círculo formado al rededor del cadáver.

El "Macho" se mató, pues, de pie cayendo de espalda, violentamente, tal como lo indica, a las claras, el golpe recibido en la cabeza. El policial de línea, que estaba en los momentos del suicidio, en la esquina de "El Poma", pulpería situada a cien varas de "La Bomba", saltó corriendo hacia esta pulpería, encontrando a Gutiérrez en los últimos instantes.

Gutiérrez se mató con un revólver, inocentemente suministrado por el italiano señor Galeffi.

Gutiérrez se suicidó por allí de las 9 y 20 p. m. Como a las 9 y 5 minutos llegó a casa de Maclovía Araya, quien trabaja en calidad de sirviente en la Cafetería y Fefresquería (sin nombre) de un señor Mora, situada frente a la pulpería "El Cometa", 200 varas al Oeste del Mercado y sin hablarle palabra, le dio una puñalada que si ciertamente la hirió en la espalda, ha sido con insignificantes consecuencias, pues que el Doctor Jiménez, don Luis Paulino, que estuvo a asistirle dictaminó 9 días para sanar. Se asegura que en la creencia de haber muerto a su concubina, la Araya, Gutiérrez al Paso de Sa-Meque-ca-r

tiérrez se dirigió desesperado hacia el Paso de la Vaca resuelto a matarse. Lo cierto del caso es que Gutiérrez, que fué perseguido sin resultado por el policial No. 123, de servicio para los lados de "El Cometa", llegó a "El Cometa" y se encontró con su propietario Eduardo Caleffi, a quien solicitó en venta su revólver, pretextando viaje a Panamá. Caleffi entregó su revólver, extrajo los tiros, menos uno, y Gutiérrez salió incontinenti, disparándose a cuatro pasos del mostrador, en la acera del balazo que lo mató. Fueron testigos de esta escena José Joaquín Zumbado, Víctor Gutiérrez, Daniel Sojo y Ricardo Gutiérrez, único hermano del suicida y billarero de la pulpería "La Bomba".

La vida que de un tiempo a esta parte se daba el "Macho" no podía ser más desastrosa.

La más probable causa de la determinación fatal de Gutiérrez, no puede ser otra que el fastidio extremado de una vida como la que llevaba, de franca disipación.

Era de oficio "chauffeur", muy entendido mecánico, al mismo tiempo; trabajó por más de un año en los talleres del Pacifico, a satisfacción completa de sus jefes; perteneció a una familia humilde pero muy honorable, integrada por su señora madre, dos hermanas y su único hermano Ricardo.

Poco antes de matarse y luego de haber herido a la que era su más reciente amante, Maclovía Araya, buscó a su excompañera de tiempos anteriores, Zoila Eduarte, vecina suya, con quien trató de reconciliarse con resultados negativos.

A las 11 y 30 p. m. el Juez, señor Castro Carrillo, a quien tocaba apersonarse en este asunto, no había comparecido aún al lugar del suicidio.

Con ese motivo el Doctor Facio, apesar de las disposiciones de la ley, en contrario, se vio en el caso de ordenar que levantaran el cuerpo de donde cayó y que fuera trasladado a la casa de la madre—donde la desesperación a la vista del suicida no pudo ser mayor—y era natural.

Muy sentido pésame damos a la honorable familia, a quien la fatalidad ha venido a llenar de luto.

A tales abismos conduce la vida ligera de muchos de nuestros jóvenes, quienes, gastadas sus últimas energías morales, no tienen ya suficiente fuerza para contrarrestar sus desesperaciones y sucumben víctimas de sus propios excesos.

El sepelio del infortunado Gutiérrez, tendrá lugar hoy a las 5 p. m. Así lo avisamos a sus numerosos amigos.

## De San Pedro de Montes de Oca

Cordial saludo

Saludamos muy cordialmente a nuestro digno cura, Presbítero Fermín Boladeras, nombrado recientemente por el Ilustrísimo señor Obispo. Al enviarnos este saludo le deseamos mucho tino para regir los destinos de la parroquia de este lugar.

Notas escolares

El señor Director de la Escuela don José María Vega, siguiendo el ejemplo de su antecesor don Nicolás del Barco (q. e. p. d.), se ha empeñado en ensanchar la agricultura entre los niños de la escuela. En el campo de ensayos tiene sembrado maíz, frijoles, maní, etc. Le enviamos nuestras sinceras felicitaciones.

Horas de estudio

Debía fijarse horas de clase

adecuadas para los niños, pues los del 2o. grado entran a la escuela en la mañana faltando diez minutos para la siete; los del primer grado a las siete y media. Ojalá que el señor Vega cambie de horario.

Irregularidades

Hace tres días no tenemos servicio de cañería, y no lo tenemos. Pero lo que es más reprochable es que se quite el agua sin previo aviso a los vecinos, y si se avisa es sólo a los de la calle real, como si los demás no fuéramos también interesados.

Mensajeros

No sabemos por qué se cambia tanto los mensajeros, pues esto redundaría en perjuicio del servicio público. ¿Qué le pasa don Domingo?

CORRESPONSAL

## Notas de Oreamuno

—El hogar del señor Jefe Político de este cantón y su señora esposa, es encuentra feliz con el advenimiento de una preciosa chiquitina, para la que deseamos muchas felicidades, al propio tiempo que enviamos nuestros parabienes a sus estimables padres.

—¿Qué hay del asunto Puente de Páez? Todo silencio. Un contratista que ha tenido la calma de recibir (\$2.200) dos mil doscientos colones por un trabajo que dejó incompleto y que no vale mil, y unos ediles que, para satisfacer COMPLACENCIAS POLITICAS no temen escatimar los fondos del antes distrito de San Rafael de Cartago. No importa, ya se se conocen.

—Mueren las devociones? No; nuestro pueblo, católico sincero, nunca olvida sus deberes. Pero pasa que, advirtiendo la mala voluntad de las personas que están encargadas de darle auge al culto, el pueblo está retraído, y con razón. Verbigracia. El 3 de los corrientes se celebraba la festividad de la Virgen del Rosario, festividad esa que antes lo era con pompa. Músicas, procesiones, ángeles (hasta yo fui ángel una vez), en fin, con gran solemnidad; este año nada. Oímos las campanas, fuimos a la iglesia; todo sencillo, todo triste. Lo que no habría pasado si estuviera por acá el estimado Presbítero Rojas.

Corresponsal

Jardinería Artística de Aranjuez

Arturo AUBERT. TELEFONO 577

## Secretaría de Hacienda y Comercio

Esta Secretaría tiene para la venta Bonos del Gobierno, denominados Bonos de la Luz Eléctrica de Heredia, de 100 colones cada uno, los cuales devengan intereses al 12 o/o anual pagaderos por trimestres vencidos, en la Administración Principal de Rentas [Banco de Costa Rica].

San José, 6 de octubre de 1915.

## IMPORTANTE REUNION

A iniciativa del Director de la Escuela Normal de Costa Rica hubo en el salón de la misma escuela el martes último a las ocho de la noche una importante reunión formada por los más distinguidos vecinos de la ciudad de Heredia, con el objeto de promover la fundación de una "Sociedad de Propaganda Sanitaria" cuyo fin será, como su nombre lo indica, de impulsar la higiene privada y pública en todas sus manifestaciones. Después de un interesante debate en el que alternaron varios caballeros de aquella sociedad, como don Albino Villalobos y otros, se convino formar una junta directiva para formular un plan de labores, junta que quedó nitegrada por el Doctor don Nilo Villalobos, Médico de la Escuela Normal; Profesor don Arturo Torres, Director de la Escuela Normal; Ingeniero don Samuel Sáenz y los caballeros don Santiago Rodríguez y don Carlos Lizano. Esta comisión presentará programa de trabajos dentro de una semana, encaminados a la propaganda y educación del pueblo hasta obtener el convencimiento y posibilidad de realizar los mejores empeños por la higiene de la localidad.

Esta loable iniciativa pone de manifiesto la extensión social de la Escuela Normal de Costa Rica que desde su fundación viene trabajando por la cultura social, intelectual y moral de la Provincia de Heredia.

## La reina del baile

Los grandes preparativos que se hacen para el suntuoso baile del TEATRO NACIONAL, auguran una velada tan pomposa como placentera. Es natural que así suceda porque el Nacional será un enjambre de mariposas políceras y festivas, que con sus galas cautivarán todas las miradas y todos los corazones. Sin embargo, hay una especie de divergencia de opiniones acerca de la que ha de ser proclamada REINA DEL BAILE: se asegura que muchas de las adorables concurrentes se abstendrá de emitir sus votos si las privan de tomar la famosa KOLA DOBLE DE TRAUBE, la más exquisita que se fabrica en Costa Rica y la que en las cantinas del regio Teatro Nacional se ha llevado la supremacía y el honor de decidir tan delicado e importante problema.

## NOTAS CARTAGINESAS

CUESTIONES POLITICAS

La esperada fusión de duranistas con civilistas marcha camino del fracaso. Y no podía ser por menos, pues, siguiendo añejas costumbres, se ha tratado, o de presentar imposiciones, o de proceder con manifiesta segunda intención.

Haciendo historia de lo ocurrido en mes y medio, y dejando a un lado el chismorreo y cuentos de un diario de la mañana, que no lleva más fin que el de falsear la verdad y recabar inserciones solicitadas, cuando algún interesado trata de restablecer los hechos tal cual son, haciendo historia fiel de lo ocurrido, decimos, hemos de consignar que hace algún tiempo se celebró una reunión en la casa del doctor Peralta a la que concurrieron los más caracterizados jefes del duranismo, y en la cual se cambiaron impresiones sobre la marcha que debiera seguir el partido. En dicha reunión, uno de los asistentes que tiene muchos nexos con el civilismo, propuso ir a la próxima lucha electoral unido a dicho partido, el que pretendía vetar determinado candidato del duranismo que goza de muy grandes simpatías dentro y fuera de su partido. Naturalmente, el embajador encargado de tan peregrina, ocurrencia sufrió un fracaso enorme y hubo de escuchar las muchas y amargas verdades que los asistentes externaron haciendo apreciaciones sobre la conducta de los civilistas.

Fracasado este intento, las cosas han seguido en un período de calma relativa, en la que se ha comprobado que la mayoría del duranismo repudia el ir unidos a los civilistas. Sin embargo, es justo confesar que hay algunos duranistas partidarios de la unión con el civilismo, pero estos señores que así piensan tienen muchas simpatías y familiares con el civilismo.

Viendo este último partido que fracasaba un intento de aproximación al duranismo ha ideado medios de mantener despierta la expectación pública lanzando candidaturas a cada momento.

En una de las últimamente lanzadas campea una oculta doble intención que no ha pasado desapercibida entre los duranistas y que ha producido pésimo efecto, restándole al civilismo las pocas simpatías de que disfrutaba entre los elementos independientes del duranismo.

Por persona interesada del civilismo se lanzó la candidatura de don Nicolás Jiménez Oreamuno (civilista), y de don Maximiliano Peralta (duranista), para diputados propietarios y las de don Jorge Ortiz E. (civilista) para primer suplente. La jugada que pretende el civilismo con esta combinación salta a la vista, pues conocida la manera de ser del doctor don Maximiliano Peralta, es seguro que dicho señor, saliendo electo diputado no pondría los pies en el recinto del Congreso, como él mismo dice a cuantos de esto le hablan, y no concurriendo el señor Peralta, habría que llamar al primer suplente señor Ortiz; de forma que serían en realidad dos diputados que obtendría el civilismo de prosperar esta combinación.

Por desgracia para el civilismo los duranistas se han dado cuenta de la intención no correcta que

envolvía este propósito y el intento en cuestión no ha producido otro efecto que el de distanciar un partido de otro y hacer más irrealizable los intentos de fusión.

RETICENCIAS

Días pasados LA INFORMACION, a falta de algo más verídico, publicó un sueto en que pedía que el señor Gobernador de Cartago don Miguel Brenes, presentara la renuncia de su cargo fundándose en que el señor Brenes es candidato a diputado.

LA INFORMACION no está capacitada para mostrar a caballero tan cumplido como don Miguel Brenes, cual es el sendero de su deber. Pierda cuidado el diario llorón, que si el señor Brenes hubiera de lanzar su candidatura, él sabría renunciar a un puesto que está sirviendo únicamente por corresponder al Jefe de la Nación, puesto al que no tiene apego alguno y en el que disfruta de las simpatías de propios y extraños, de republicanos, duranistas y civilistas.

Por lo demás, carece de fundamento cuanto sobre este dice LA INFORMACION. El partido republicano no ha hecho trabajo alguno en la provincia de Cartago hasta la fecha.

NUEVO PERIODICO

LA REPUBLICA fue esperada en esta ciudad con alguna expectación tanto porque se creyó que se rejuvenecería en manos de los nuevos editores, cuanto porque algunos, no todos, creyeron en los fines altruistas y desinteresados que predicaba su primer número y que antes había sido anunciado en otros boletines.

Pero uno de los últimos números ha defraudado a los que en ella pusieron sus esperanzas al atacar tan irrazonablemente al diputado don Ramón J. Rivera, persona que es muy acreedora a la estimación de Cartago, porque es mucho lo que ha hecho por esta ciudad.

A pesar de todo, estos ataques no han dado el resultado apetecido. Todos saben en Cartago que el señor Rivera es un estorbo para la pretendida fusión de duranistas y civilistas, todos saben que uno de los directores de LA REPUBLICA es ferviente civilista y que el otro director está estrechamente emparentado con preeminentes personajes del civilismo cartaginés y que tiene interés en la misma proyectada fusión.

Por esto, todo el mundo ha visto con indiferencia los gratuitos e ilógicos ataques contra el señor Rivera, ataques que no han respondido a un fin altruista, sino a conveniencias personales y políticas de un grupo que no tiene la mayoría de las simpatías de Cartago.

Corresponsal

Las mejores y más baratas coronas para finados, se consiguen en el Invernadero de Anderson frente al Carmen.

## "CHICLETS"

En los Estados Unidos, en los Recreos y Bailes, es de rigor a los caballeros mascar y chisquear CHICLETS a las señoritas. Cuando en la gran República han implantado esa NECESIDAD, en alto se fundaron. Mascando CHICLETS se evita el EUMADDO y por consiguiente el mal olor que deja el tabaco. GOLD PALACIOS & CO., Agentes Apartado 1.000.—San José.

Hace un placer de la digestión si se toma después de las comidas

# Cerveza TRAUBE

LA BEBIDA IDEAL

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres

EL IMPARCIAL

Se publica todos los días del año

Director Gerente: Rogelio Fernández G.
Redactor Jefe: Ramón Rojas Corrales.
Administrador: Antonio Font.
Jefe de Circulación y Agente General de Suscripciones: Eulogio Calvo.

Corresponsales en París y en New York
Oficinas: Edificio de "El Imparcial",
frente al Cuartel de Artillería.
Teléfonos: Dirección, 701. — Administración, 702.—Apartado, 318.
Colaboración solicitada. No se devuelven originales.

(Diario, inclusive los domingos)
Precios de suscripción local...
Un mes... \$ 1.00
Tres meses... 2.00
Seis meses... 3.50
Un año... 6.00

Los mismos precios para el resto de Centro América

Para los Estados Unidos, América Latina y Europa:

Un año... \$ 6.00

Anuncios de Ocasión

ALQUILERES: 10 céntimos línea.

LO MAS BARATO.—En el Boarding House de doña Amelia v. de Contreras, frente a la Oficina de Teléfonos, se alquila un magnífico departamento con frente a la calle, con servicio telefónico y todos los muebles necesarios propios para Oficina, además se ofrece muy buen servicio de cuartos y alimentación al precio más barato que se puede encontrar en San José.— Apartado No. 1017.—Teléfono No. 511.

SE ALQUILA el local que ocupó la oficina de Mr. Ford, esquina diagonal con la casa de don Federico Tinoco. Se compone de dos piezas grandes con servicio interior. Enténderse con MIGUEL GUARDIA CARAZO.

EN LA CASA de HUESPEDES de la señorita Julia Reyes Quirós, 200 varas al Norte del Telégrafo y 25 al Oeste, se reciben conserjería y se alquilan dos piezas con servicio interior grandes y ventiladas. Servicio esmerado y precios módicos.

SE ALQUILA la casa que ocupa el "Hotel Madrid" y un local contiguo frente al Mercado. Diríjase al Apartado 999.—A Setra.

A 300 VARAS del Parque Central se alquila una casa de madera grande y buena.—Informes en esta Administración.

VENTAS: 10 céntimos línea.

EL HOTEL IMPARCIAL vende el famoso whisky escocés JHONNIE WALKER Etiqueta Negra, el mejor en plaza, a € 7 y botella. JHONNIE WALKER Etiqueta Colorada a € 4.75 botella. El whisky y legítimo CHERRY BRANDY. Cognac EDMOND DUPUY a € 4 canasta y los "quesos-crema" holandeses PINKERRO.

HERMOSA FINCA en TURRIALBA.—Se vende la finca perteneciente a la sucesión del señor Emilio Bonilla A., limitrofe con la hacienda "Aravón", camino de Turis de por medio. Mide 246 manzanas, 8,178 varas. El suscriptor recibe proposiciones.—Manl. A. Setra.—Albacá.

ACADEMIAS.—Alemana, Francés, Inglés, Español y Ruso a precios convencionales.—Juan Kottinsky.

A LOS QUE COMPRAN TERCERILLAS se les aplica no comprar el giro No. 4270 que vale de € 26.07, tercera parte del sueldo del Telegraphista de Marina, don Rodolfo Solís, y dar cuenta de quien lo presenta, a la Dirección General de Telégrafos, pues ha sido extirpado.

Suscripción

para socorrer a los damnificados con motivo del terremoto de El Salvador

Alfredo González, Presidente de la República

Table with names and amounts: Julio Acosta 25.00, Juan Rafael Arias 25.00, Mariano Guardia 25.00, Federico Tinoco G. 25.00, Enrique Pinto 25.00, Luis Felipe González 25.00, Rubén Coto 10.00, Juan Alfaro Vargas 5.00, EL IMPARCIAL 25.00, Gregorio Martín 50.00, José Joaquín Soto 10.00, Octavio Castro Saborío 5.00, Gmo. Emilio González F. 10.00, Dr. Teodoro Picado 5.00, Manuel Coto Fernández 10.00, Joaquín Alsina 50.00, Antonio M. Rojas 15.00, Oficialidad del Cuartel de Artillería 22.50, Josefino Carbajal 5.00, Empledos de EL IMPARCIAL 10.25, Isaac Zúñiga M. 25.00, Tobías Zúñiga 10.00, Gerardo Castro 10.00, Juan Dávila 5.00, Eduardo Zamora 5.00, Eduardo Fernández 2.00, Alvaro del Monte 7.50, Jorge Cardona 5.00, Rafael Cañas 5.00, Legia Regeneración 10.00, José María Cañas Iraeta 5.00, Juan José Cañas Iraeta 5.00, Ricardo A. Cañas Iraeta 2.00, Carlos G. Cañas Iraeta 2.00, Joaquín B. Cañas Iraeta 2.00, Casimiro Vargas Solar 5.00, Antonio F. Cañas Iraeta 2.00, Alberto R. Cañas Iraeta 5.00, Rafael Cañas Alvarez 2.00, Adolfo Boletti Fait 5.00, Dr. Francisco Cordero 5.00, R. N. Delcore 12.50, Arturo Lyon 10.00, Koberg y Ehandi 5.00, Fortich y Spriella 5.00, Sasso y Pirie sucesores 5.00

Cotidianas

Henos aquí con casco prusiano y botas fedéricas, como Herr Juan Vázquez de Mella y los carlistas españoles, que sueñan con la posesión de Gibraltar, Tánger y Marruecos y... con don Jaime en el Palacio Real.

Todo por culpa de la "Transocean" y de los telegramas del Ministro alemán en Guatemala, que le resultó el más perfecto Corresponsal de periódico.

Como es bien sabido, el cable pertenece a los ingleses. Los alemanes, a pesar de su decantada "Kultur", no han podido tender un solo cable trasatlántico. Pero han establecido su comunicación inalámbrica. Levantaron en Sayrille dos torres gigantes, y aquí en Costa Rica quisieron levantar otras dos, no menos grandes. ¿Se acordarán ustedes de aquel simpático alemán de la Telefunken? Pues ese, era ni más ni menos que un agente secreto del Kaiser.

Y hay que creerlo o reventar. Aquella carita a lo Mackensen y aquellos ojillos pardos y aquel trajecito nuevo de corte puro berlinés, le dieron pánico a Mr. Mullins, quien escribió a Mr. Preston, el cual se puso en comunicación con el Departamento de Estado, y ¡zas! y se acabó la Telefunken.

Falta ahora por averiguar cómo reciben su sueldo los diplomáticos y agentes consulares de Alemania en el exterior. ¿Será también por inalámbrico?

El caso es que, a fuer de imparciales, estamos sentando plaza de alemanistas. Y bueno es hacer constar que publicamos "Transocean" y noticias enviadas al Ministro alemán, como publicaríamos los boletines ingleses, italianos o franceses y aún rusos, si los señores representantes de estas naciones, a quienes ofrecemos gratuitamente y sin reserva alguna las columnas de nuestro diario, las utilizaran enviándonos sus informes.

Dedicamos un número a Bélgica, y se disgustaron algunos germanófilos, y los mismos señores Steincorth retiraron la suscripción. El lunes pasado, en cambio, fueron los señores francófilos los disgustados, y alguno nos devolvió el periódico con esta leyenda: "¡Boches!" El próximo lunes, publicaremos un número dedicado a Francia, y habrá otra vez revolución. Francamente, no estamos aún muy educados en la escuela de la transigencia, y los prejuicios hablan aún con gritos feroces en nuestro ambiente social.

A este precio, amigos, más valdría ser "boche" o "franchute" y no imparciales, pues a los imparciales nos muelen los unos y los otros.

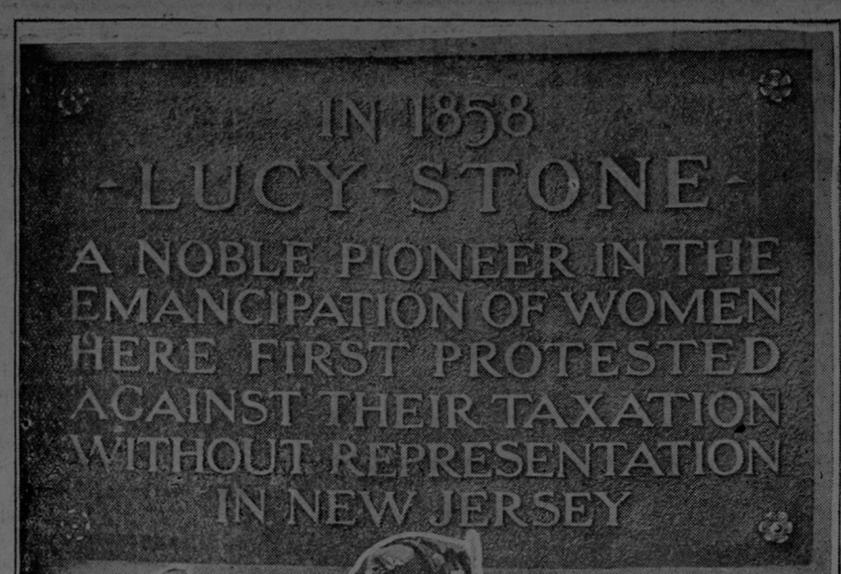
¿Que glorificamos a Joffre? Protestan los germanófilos. ¿Que publicamos una semblanza de Mackensen? Protestan los aliados. ¿Como si nosotros tuviéramos la culpa de que Alemania sea culta, Francia heroica, Inglaterra tenaz, Austria valerosa, Rusia inagotable, etc., y que sus Generales obtengan victorias o sufran derrotas?

Por Dios, no se nos pida que paremos el sol como Josué, ni que enderecemos el eje de la tierra, como el bravo Martín!

Y hasta mañana.

GUERRIN

Suscribese usted a "EL IMPARCIAL"



DOCTORA ANNE SHAW (IZQUIERDA), LA HIJA DE LUCY STONE, Y LA LAPIDA CONMEMORATIVA.

Mil sufragistas, incluyendo muchos representantes trabajadores de cuatro Estados americanos, se reunieron en el patio de la pequeña casa situada en el número 16 de la calle de Husburt, Orange, N. J., para presenciar el acto de quitarle el velo a la lápida conmemorativa de Lucy Stone, que vivió allí en 1858 e hizo su famosa protesta contra la "taxación sin representación"

Detalles sobre el gran incendio en el Salvador

San Salvador, 4.—(Por telégrafo)

El almacén "La Dalia" estaba asegurado en 13 mil libras; el Central y la casa de Romero Papi, en 3 mil oro; la que ocupaban el almacén "Londres y París" y "La Perla Dinapolis", 25 mil pesos plata; el almacén "Londres y París", 2 mil libras; el almacén de casimires "Ciudad de Londres", 2,500 libras; el almacén "La Perla Dinapolis", 2,000 dólares; la sucursal de la Fábrica de medias, de Pedro Mass, 5,000 dólares.

El Sr. Presidente Meléndez fue de los primeros en llegar al local...



SUFRAJISTAS FRENTE AL "STOCK EXCHANGE", NEW YORK

HEMOS RECIBIDO:

Queso parmesano, fideos extranjeros, aceite de oliva, antipastos, salsa de tomate, etc. encuentra usted donde Canossa e hijo.

Directorio Profesional

Professional directory listing: ALONSO PÉREZ CALVO FARMACÉUTICO Y BACTERIOLOGO, DR. ELÍAS BLANCO, RICHARD KRIEBEL, SANTANA MUSOZ, DR. RAFAEL CRUZ MEZA, AGRICULTORES Y COMERCIANTES, R. E. SMYTH & Co., FOTOGRAFIA Y CINEMATOGRAFIA, Certamen de belleza "LIBRO AZUL" DE COSTA RICA.

"Mercurio" y "El Imparcial" unidos

Nuestra edición ilustrada

Mediante un arreglo que hemos hecho con la casa editora de la preciosa revista "MERCURIO" de Nueva Orleans, podemos hoy ofrecer a nuestros lectores ambas suscripciones, la de "EL IMPARCIAL" y "MERCURIO", por 12 COLONES AL AÑO, PAGO ADELANTADO. La suscripción a "EL IMPARCIAL" por un año (pago adelantado) vale \$ 11.00 y la suscripción a "MERCURIO" por un año (pago adelantado) vale \$ 5.50.

Total de valor de las dos suscripciones... \$ 16.50

Nosotros ofrecemos ambas publicaciones a nuestros suscriptores por \$ 12.00, valor efectivo de doce mensualidades de "EL IMPARCIAL".

En otras palabras, por el valor de una suscripción anual a nuestro periódico, REGALAMOS a nuestros suscriptores una suscripción que vale \$ 5.50, a una de las mejores revistas que se publican en lengua castellana, con portada tirada al cromó, profusión de fotografías, espléndida información gráfica de la guerra, y con escritos de eminentes literatos y cronistas europeos y americanos.

La revista que obsequiaremos a nuestros lectores, constituirá prácticamente una EDICIÓN ILUSTRADA de "EL IMPARCIAL", y así constará en la cubierta de la misma. "MERCURIO" se ocupará con frecuencia de asuntos de nuestro país y publicará composiciones de los mejores literatos costarricenses.

Es así como "EL IMPARCIAL" demuestra prácticamente que es el primer periódico de la República y que está dispuesto a servir al público LO MEJOR DE LO MEJOR.

Esmerado servicio. Salones especiales para banquetes.

Habitaciones amuebladas con todo el confort moderno. HOTEL RESTAURANT "EUROPA" Punto más céntrico de la Capital. Calle Central Norte, esquina Avenida Segunda Oeste. Esmerado servicio. Salones especiales para banquetes.



Mientras las sufragistas hacen mani festaciones y huelgas, la mujer que interpreta bien su misión, la verdadera señora del hogar, prepara la comida en ausencia de su criada, que forma, en la manifestación, contraste vivo y elo- cuente que habla por sí solo más que cien discursos.

DE TODO EL MUNDO

EL EJERCITO FRANCÉS ESTA ADMIRABLEMETE PREPARADO PARA LA CAMPAÑA DE INVIERNO.

PARIS, 4.—El Ministerio de Guerra anuncia que la existencia de gruesos vestidos interiores de lana, escarpines y todo artículo semejante para los soldados en el frente es muy abundante para la campaña de invierno.

LAS ALEMANES SON DESALOJADOS DE VARIAS ALDEAS RUSAS. 300 DE ELLOS CAEN PRISIONEROS.

PETROGRADO, 4.—Oficial. Cerca de Dvinsk los alemanes abrieron ayer a medio día un fuego nutrido contra el sector ocupado por uno de nuestros regimientos de la vecindad de la aldea Clitchkbro entre la línea del ferrocarril y el lago Sventen. Los alemanes usaron cañones de calibre muy grande inclusive de 8 pulgadas; presedidos de un violento fuego que cargaron o cuparon parte de nuestras trincheras, pero enseguida nosotros acometimos en esas trincheras al enemigo que llegó hasta ellas; al fuego destructor de nuestra artillería y nuestras tropas avanzaron haciendo un vigoroso contra-ataque. Incapaces de resistir a nuestros fuegos los alemanes retrocedieron con grandes pérdidas y nosotros recuperamos las trincheras. En muchos vaños del río Madzioli y su tributario el Diesenki la lucha ha sido obstinada. Las aldeas Vorovya y Koxiany en esas regiones fueron tomadas por asalt opor nuestras tropas que tomarn también muchos prisioneros y ametralladoras. Desalojamos a los alemanes con la punta de nuestras bayonetas de las aldeas Telikkland y Kozly, entre Koziany y Postawy. En algunos sectores sobre el río Spiaglutz y al Sur de Vicheny y Eiskoie nuestras tropas lograron pasar a la ribera oriental y tomar algunas aldeas. En la región de Cheeremhitz y Stacovzy tomamos 300 prisioneros no heridos, incluyendo 19 artilleros que también cayeron en nuestras manos, 5 oficiales, 4 ametralladoras y otros trofeos.

ALGUNAS POSICIONES FRANCESAS HAN SIDO BOMBARDEADAS FUERTEMENTE.

PARIS, 4.— Parte oficial belga dice que nuestras posiciones en la vecindad de Dixude han sido bombardeadas muy violentamente hoy, pero rechazamos fácilmente un débil ataque de infantería.

EN ARTOIS SE MULTIPLICAN LAS ACCIONES DE ARTILLERIA. CAEN PRISIONEROS DOS OCIALES QUE TRIPULABAN UN AEROPLANO ALEMAN.

PARIS, 4.—En Artois sigue la lucha de trincheras a trincheras en las crestas al Sur de Givenchy. El enemigo pudo poner pie en la cruzada de cinco caminos, pero lo rechazamos de allí y de todas partes, a pesar de la violencia de sus repetidos contra-ataques. Las acciones de artillería y cañones de trincheras fueron especialmente intensas al Sur de Samme, en el sector de Lizons y Shaulner, así como también en el Norte de Aisne, en el valle Niette y en el canal del Aisne al Marne. En los alrededores de Sapigneal un aeroplano enemigo se bajó a tierra haciéndose prisioneros a dos oficiales que lo tripulaban. En Champagne el enemigo bombardeó de nuevo nuestras posiciones de retaguardia con bombas que contienen mezclas asfixiantes. Nuestra artillería contestó enérgicamente. En la vega occidental del bosque de Argona nuestra gruesa artillería cojió bajo su fuego una columna enemiga que iba en marcha desde Baulny hacia Apremont, al Norte de Verennes. En los Vosgos rechazamos después de un vivo encuentro un ataque del enemigo contra nuestras avanzadas al Este de Calles Sur de Plaines.

Indicador de EL IMPARCIAL

DIA: Jueves 7 de octubre de 1915. DIA ASTRONOMIC: Mañana Luna Nueva. SANTORAL: Nuestra Señora de la Victoria y San Marcos, papa. EFEMERIDES: (7 de octubre de 1821): Combate de Palma, a

consecuencia de cuyo encarnizamiento quedaron en el campo 15,000 muertos. CORREOS. El sábado próximo se despacha correspondencia para Europa y Estados Unidos, vía Boston. Mañana llega a nuestro puerto

del Atlántico el Vapor "Limón", procedente de Boston, vía Habana., con pasajeros y correo. Sale el mismo día a las 7 p. m.

PASAPORTES.

José Polack, para Honduras; Dr. don Baltazar Caravedo, para los Estados Unidos; Ramona G. López, para Curazao; Margarita Haamann, para New-York; Don Victor Laco Herrera para los Estados Unidos.

NACIMIENTOS

Rafael Angel Mario, de Héctor Vargas y María Luisa Barrantes; Francisco Ramón, de Lama Fallas Navarro; José Ramón Alá Li, de Rafael Alán y María Luisa Leandro; Antonio Fratemo, de Fratemo Vila y Mercedes Beteret; María Antonia Odilia, de María Trejos Céspedes.

HOTELES

Entradas: Ramón Beoya, Puriscal. Europa.—Ramón Beoya, Puriscal.

San José.— D. E. Mc. Doned, de Balboa, Panamá; Teodoro Donde, de Siquirres.

Salidas.

No hubo. Tampoco ningún movimiento en los demás hoteles.

HOSPITAL

Salidas: No hubo.

Entradas: Henry Skma, 51 años, Doce Millas; Hipólito Vega, 28 años, Turrialba; Juan Granados, 46 años, Cuartel Principal.

DEFUNCIONES

Rafaela Rodríguez, 84 años, Distrito 4o; Timotea Zúñiga, 75 años San Sebastián; José Joaquín Molina, 4 años, Distrito 2o.

El defensor de Londres contra los zeppelines



El General Percy M. Scott, antiguo director de práctica naval de tiro, ha sido señalado para hacerse cargo de la defensa de Londres contra incursiones de Zeppelines. Este mismo general fué el que desembarcó cañones de la escuadra británica y los emplazó en Lady-smith.

Pomada Salomón

Remedio infalible para la curación de cualquier úlcera y reumatismo. MULTITUD DE CASOS CURADOS. Fijarse en las certificaciones que acompañan a cada caja. DEPOSITO EN SAN JOSE: BOTICA FRANCESA. Propietario: Salomón Chajud. Las Juntas de Abangares. La medicina está patentada y las falsificaciones serán perseguidas conforme la ley.

MONTEALEGRE & BONILLA

IMPORTADORES - EXPORTADORES

Nueva York 80 Front Street

San José, C. R. 2a. Avenida Oeste No. 4

ALMACEN DE MUSICA

PAEZ Y COMPAÑIA

Métodos, estudios y piezas instrumental y vocal Instrumentos y sus accesorios. Siendo exclusivo tiene lo mejor y a bajo precio.

Vino de Terpinia

Infalible para toda clase de tos, bronquitis y demás enfermedades del pecho Botica del Comercio

Ebanistería y Carpintería de José Urgellés Fábrica de Marcos

Avenida 1a. frente a la Dirección de Obras Públicas. GRAN SURTIDO DE LAMINAS DE TODAS CLASES.

Advertisement for 'El Macho' zinc roof product. Includes text: '¿USTED DESEA cambiar el techo de zinc de su casa porque es muy viejo? Entonces use es la nueva invención de los yanquis. PROTEX, con una mano sobre el zinc le quedará como nuevo y le garantizamos 10 años más de duración; con una libra solamente puede tapar mil huecos más o menos y le costará solamente 0,60 céntimos. Como el zinc es tan caro esto es una economía. ¡NO SE OLVIDE! PROTEX! PROTEX! PROTEX! ¿SE OLVIDARA? Hubbard & Co. -- Unicos agentes' and a drawing of a man with a donkey.

Economicce usted su dinero

Quiere usted estrenar sin gran costo un vestido, un pañolón o un chal? Pues hágalo teñir en mi Tintorería, sita en Cuesta de Moras., que es la más afamada en todo el país, por el gusto con que se hacen los trabajos, sin maltratar la seda, dejando colores muy bellos y firmes. Garantizo que mis precios son los más bajos. CARLOS PERALTA hijo.

EDGAR KNÖHR & Co.

SAN JOSE - LIMON GRAN ALM CEN DE GENEROS Y ABARROTÉS

BAILE EN EL NACIONAL

Bettina de Holst

Recibió un precioso surtido en géneros de seda, crespones, velillos, cintas flores, puntos y abajes; especialmente para efecto de noche. ¡¡ADORNOS DE CABEZA!! Hay tónicos de encaje, botones de perla de azabache y pasamanerías, hebillas, aplicaciones de seda y lentejuelas; y la mar de cosas más. LLEGARON FORMAS DE SOMBREROS ¡¡PRECIOS MODERADOS!! Avenida 1a. Este, No. 578, por el aserradero de Wolf.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

No compre usted una sin examinar primero las grandes ventajas que reúne le VICTOR.

Precio del modelo No. 3, \$ 240.00

Ventas al contado, o con diez o veinte meses de plazo.

LA VICTOR se exhibe en las oficinas de

Atmetlla Hnos.=San José.

Agentes y depositarios en Costa Rica.

Almacén y Fabrica de Muebles de Agustín Penón

Avenida Central Frente al Banco Anglo

Solidez,

Hermosura

y Economía

Academia Llach

DIBUJO, PINTURA y MODELADO

Clases especiales de trabajos manuales para señoritas CONTIGUO AL TEATRO VARIADADES



Carpintería y Ebanistería de Joaquín Chaves Sáenz

AL LADO SUR DEL BALCON DE EUROPA

Se hacen toda clase de trabajos en el ramo. Especialidad en el ramo de construcción

Consulte los precios DE LA

Imprenta y Litografía del Comercio

SAGOS USADOS

de 7 a 8 cajuelas

VENDO EN "LAS OLAS".

MIGUEL ARMIJO

Telegramas: Armijo.—Teléfono 13.—Apartado 22o.

Jardinería "El Porvenir"

Quinto de Bragueroli

Calle de la Penitenciaría

# PERIODICAS

## GRILLETE ROTO

Hace todavía muy poco tiempo, en momentos en que los anillos constructores de un trust periodístico oprimían con ferocidad de boa el pensamiento nacional, cierto caballero industrial, de procedencia extramarina y de cuyo nombre no hace falta que nos acordemos por ahora, declaraba enfáticamente en castellano mal remendado que sin el consentimiento de él mismo era hasta cierto punto imposible imprimir una sola palabra en la prensa del país.

Y así era en efecto. Las palabras del conocido industrial estaban revestidas de un funesto alcance para la libertad costarricense que se manifiesta por medio de la hoja impresa, supeditada en aquellos tristes momentos al capricho y a los múltiples y exclusivos intereses del industrial en referencia representados por el trust periodístico, roto al fin al impulso bienhechor de la PRENSA NUEVA, de la que nos cabe el honor de ser entusiastas propagadores.

## RECTIFICACION

La prensa esa que siempre dice lo que no sabe, la que de cuando en cuando no dice lo que sí sabe, no tuvo inconveniente en lanzar a los cuatro vientos la falsa noticia de que en la Sociedad Federal de Trabajadores se estaba haciendo política en uno u otro sentido. Esto ha obligado al estimable señor don Ramón Rivera, Presidente de la referida Sociedad, a hacer pública una manifestación sobre el particular, desmitiendo el falso rumor propagado por los gaceteros de pacotilla.

La declaración de nuestro estimado amigo el señor Presidente de la Sociedad, es terminante, y de ella se desprende la determinación categórica de no tolerar la política menuda—de la que tan buen provecho aspiran a sacar los politicastros pedestres—en el seno de un centro como aquel, que lo es ante todo, de cultura y de concordia.

No nos consta si la prensa mercantilista haya o no cobrado al señor Rivera por insertar en sus columnas dicha rectificación, pero no nos sorprendería que así hubiera ocurrido.

## FARISEISMO ANDANTE.

Hace unos pocos días cierto diario en el cual suelen refocilarse con carácter anónimo, ciertas falsas intelectualidades, aconsejaba al Gobierno con el mayor desparpajo, que se abstuviera de cubrir los intereses de las deudas extranjeras, porque así lo requería la tirante situación económica del momento. Es decir, abagaba el citado diario, porque se abrieran de par en par, las puertas a la intervención extranjera en forma de un representante directo de nuestros acreedores del exterior, que vendría sin pérdida de momento a hacerse cargo de la administración de nuestras Aduanas y de la de la Fábrica Nacional de Licores, tan luego como Costa Rica faltara al cumplimiento de sus compromisos, en la forma insidiosa en que lo preconizaba el diario en cuestión. Ahora el mismo periódico barrunta nubes en el firmamento de nuestra soberanía, por ciertos tratados que dice se encuentran en estudio en Washington, y con un aire si es, no es mefistofélico, cla-

ma contra una intervención que solo existe en la imaginación teñebrosa del mismo diario.

Vaya uno a fiarse de lo que dicen esos patriotas.

NORA SERRADOR.

Gracejo, gentileza, dulzura en su acento, sultura en la acción. He aquí cuanto posee esta niña encantadora para la cual el arte conserva más de un trofeo.

## LA SITUACION.

Es tal el entusiasmo que han venido a despertar los festivales anunciados para el día doce de los corrientes, que a muchas señoras no les ha sido posible proveer de lo necesario para la confección de los trajes que desean lucir en ese día por cuanto la asombrosa demanda de sedas y encajes hizo que se agotaran en los almacenes muchas de las existencias de ese género. A tal extremo han llegado las cosas, que muchos de los comerciantes se han dirigido a Panamá en solicitud de mercaderías. Con las tiendas de calzado ha sucedido otro tanto; un empresario amigo nuestro nos informa que es tal la imposibilidad en que él se encuentra de atender los encargos de los últimos días a causa del exceso de los mismos, que se ha visto forzado a no atender nuevas solicitudes.

Todo lo anterior es signo de verdad de lo que ya afirmamos una vez: mientras el Gobierno sufre dificultades económicas muy serias a causa de la crisis epidémica internacional, nuestro pueblo se encuentra en condiciones de divertirse a su sabor; y, en efecto, se divierte.

## CALCULOS ERRADOS.

A todo el mundo le ha parecido muy natural la actitud de cierto señor Diputado, ya en sus posturías, desplegada en contra del proceder del Ejecutivo, en lo que hace la cancelación de los giros a los empleados públicos, por el sistema de reserva de la tercera parte de cada uno de esos valores. El fondo de razón está en que el Diputado en cuestión, por un error de cálculo, creemos nosotros, se había adelantado a negociar sus sueldos hasta el correspondiente a los primeros siete días del mes de mayo, plazo fatal en que caducarán los poderes—ay, para siempre!—del representante; y ahora los acreedores, como es natural, socan al conscripto.

En su aturdimiento, el mismo señor representante, ha llegado hasta el extremo de hacer desbaratar de lo lindo a los otros, a los periodismo farisiaco, los cuales sostienen primero que el Ejecutivo carece de facultades que le permitan reglamentar los pagos de los servidores de la Nación de acuerdo con los posibles del Tesoro, y a renglón seguido, afirman que es del todo lícito el procedimiento que acaban de sindicarse.

Bien hayan estos señores a quienes Dios crea y el Diablo mancuerna.

DIOGENES.

## RELOJERIA SUIZA

Calle del Carmen

Acaban de llegar muchas mercaderías en joyas y relojes; también artículos de fantasía, en broches, anillos, etc., de poco valor, para regalos.

Relojes de pulseras para señoras, surtido variado.

PRECIOS BARATOS - CORDIALIDAD Y BUEN TRATO

**Cocinas Eléctricas "THERMA"**  
Reformadas. Insuperables  
Ferretería de Rodríguez

## Cebollas extranjeras

Y HARINA MARCA "CAMPAÑA" ESPECIALES PARA FAMILIAS

Acaba de recibir: TOMAS FERNANDEZ Y HERMANO

Apartado Número 614 — Teléfono Número 198

## Juan Knohr Hijos

Acabamos de recibir:

Fósforos medianos y grandes.  
Sacos para café en oro y pergamino.  
Pabito 3 hebras.

San José Costa Rica

## Farbenfabriken vorm. Friedr. Bayr & Co.

LEVERKUSEN, Alemania

Agente para Costa Rica,

Víctor Fabián, San José.

## Productos Bayer

Somatose sabor seco, Somatose sabor dulce, Somatose Ferruginosa

Reconstituyente y aperitivo

GUAYACOSE: Antituberculoso y Dietético

De venta en todas las Boticas

## "LA ACTIVIDAD"

OFICINA DE AGENCIAS Y COMISIONES DE LA LIBRERIA ALAJUELENSE A CARGO DE CARLOS CALVO FERNANDEZ

Agencia de las mejores Imprentas y Jardinerías del país. Agencia de EL IMPARCIAL y otros importantes periódicos y revistas del país, Centro América y el exterior. Activa representación de Casas nacionales y extranjeras. Retiro y cambio de giros de Gobierno. Consignación de dinero y mercaderías. Atención esmerada de asuntos judiciales. Compra de hule y pieles al mejor precio de la plaza. Contrato de avisos y comunicados. Pedidos, pagos, cobros, rotulaciones, circulaciones y todo lo concerniente al ramo de comisiones. Lema de la casa: Actividad, economía, buen trato y honradez.

Apartado No. 28.—Telégrafo: Calvofer.—Teléfono No. 8.

Alajuela, Costa Rica, América Central.

## Necesita Ud. un servicio de Funeraria?

Diríjase a la Funeraria

de Manuel Campos Hnos.

Avenida Central, O. Teléfono 330.

## LA MEJOR FABRICA DE SIROPE Y BEBIDAS GASEOSAS

de Fernández y Campos, sucesores de S. y V. M. Fernández. Avisamos a las familias que nuestras nuevas instalaciones nos permiten ofrecer AGUA GASEOSA EN SIFONES a 10 céntimos cada uno, para llevar a domicilio. Exigimos sólo el depósito de ₡ 2.50 para responder por cada envase.

NOTA:—Como constantemente nos vemos asediados por vendedores de tapitas usadas, advertimos que NO las compramos por considerarnos antifilipélicas.

TELEFONO 190 — APARTADO 935

## Apollinaris Nacional

FUENTES DE OROSI

Agua mineral termal riquísima en sales medicinales curativas, con especialidad de enfermedades del hígado.

Dice en su informe de 17 de mayo de 1915, el doctor Gustavo Michaud, Jefe del Laboratorio Químico Comercial de Costa Rica:

"El agua mineral y termal más vedada de esta, (medicinalmente, por sus bondades, aproximada, semejante), por su composición química, me parece ser la de Brides, en Saboya, que tiene la reputación de curar varias enfermedades y entre ellas las del hígado. (L.) Gustavo Michaud."

Y el reputado químico doctor don Francisco Sancho Jiménez, en Informe de 14 de mayo de 1915, después de practicando el análisis químico de las aguas de Orosi, dice: "el amoníaco libre y el albuminoides, están en cantidades menores que el líquido requerido para las aguas puras; además NO CONTIENE NITRITOS NI NITRATOS, lo que indica que el agua no está, ni ha estado contaminada. (L.) Fco. Sancho Jiménez."

## SUSCRIPCION POPULAR PARA

LOS DAMNIFICADOS DE EL SALVADOR

Avisamos a nuestros lectores que con objeto de proteger a las víctimas del terremoto de El Salvador, hemos puesto a la venta en nuestra Administración y en las principales librerías la hermosa alegoría del artista Antollín Chinchilla, que se publicó en "El Imparcial" en conmemoración del 15 de Septiembre, a los siguientes precios:

En papel couché..... ₡ 0.25  
En cartulina ..... ₡ 0.50

La alegoría de por sí es preciosa y digna de conservar. Añádase a esto el objeto a que se la destina y resultará más valiosa.

## Manuel Dieguez

tiene el honor de avisar a sus clientes que ha asociado a su bufete al doctor don Rosendo Argüello, con quien en lo sucesivo pueden entenderse para todos los asuntos confiados al primero.

S. José, Septiembre 29-1915.

## A LOS AGRICULTORES

Tengo encargo de vender un trapiche No. 2, con máquina de sacar y pulir arroz y un motor de gasolina último modelo; las dos máquinas funcionan con el motor de gasolina. Todo está nuevo y es de las mejores fábricas americanas.

E. Runnebaum. Cartago, C. R.

## De Administración

El señor Administrador de "El Diario de la Tarde" nos encarga roguemos a los Agentes de ese periódico, que todavía no hayan rendido cuentas, lo hagan a la mayor brevedad para evitar dilaciones.

## Casa de Cambio

A. DE BENEDICTIS

Situada contiguo a la entrada de EL IMPARCIAL

Compra y venta de oro del país, americano, inglés, francés, alemán, etc.

Letras de cambio de todas las plazas del mundo.

## AGENCIA DE FUNERALES

— DE —

CARLOS D. MORA  
150 varas al Oeste de la Botica de La Dolorosa — Casa No. 147  
Se hace cargo de toda clase de circulación a toda hora del día y de la noche.—Informes: en la Admón. de EL IMPARCIAL.

## NO CONFUNDIRME

Para evitar equivocaciones, hago constar que en lo sucesivo me firmaré Rafael Abel Mora R. Hijo legítimo de Frutos Mora y Elodia Rojas.

ABEL MORA ROJAS R.

Greccia, Septiembre 24 de 1915.

## EL FAMOSO MODELO NUMERO TRES

ESCRITURA VISIBLE



Valé \$ 100 puestas en su casa

Es máquina para Correspondencia, Facturas, Estadísticas y trabajos generales.

Recibe papel hasta 30 centímetros de ancho. Escribe líneas hasta 32 centímetros de largo.

Tiene todos los signos necesarios para escribir en castellano o en cualquier otro idioma moderno.

La fábrica L. C. Smith & Bros. se hace cargo de pedidos por máquinas de tipo especial, sin aumento de precio.

PAUL WEDEL—Agente General e Importador de L. C. Smith & Bros.

# AZUCAR

Es la base del buen refresco. Sacarino es mineral artificial y por lo tanto no es; es la que produce intoxicaciones, cólicos y dolores de estómago. El famoso X no contiene sacarina, cada media botella lleva 2 onzas de azúcar de 1a., lo que hace que el refresco sea alimenticio, nutritivo y agradable.

250 quintales de azúcar de 1a. calidad es lo que consume "LA NAVARRA" mensualmente.

Las tapitas de este refresco se pagan a un centavo cada una o sea tres veces el valor del costo importadas; no son para volverlas a usar, se hace para garantía del consumidor, pues si al pedir X exige la tapita, además de ganarse un céntimo, se convencerá de que toma lo que pide y no podrá darle refresco preparado con sacarina en lugar de azúcar, y no podrán darle refresco preparados con sacarina en lugar de azúcar, envasados en botellas blancas con etiquetas doradas iguales a las de "LA NAVARRA" en apariencia, pero no en calidad.

## PIDA X Y EXIJA LA TAPITA

De este refresco se proveen numerosas familias distinguidas de Costa Rica, es el favorito e indispensable en matrimonios, bailes y cantinas principales.

Cuando quieran convercernse solicitaremos testimonios para ponerlos a la disposición del público y las puertas de esta Fábrica están abiertas para que vean el aseo y escurpulosidad en los envases.

El No. 478 es el que tiene "chinas" a las señoritas de la Central de Teléfonos; minuto tras minuto es solicitado para hacer pedidos a esta fábrica.

## Material para Cloacas

PRECIOS ESPECIALES

Ordenes: Ernesto Ortiz, San José; Agencia de Comisiones, Rivera y Compañía, Cartago, Teléfono 11.

## Una bonita casa

Con todo el confort moderno, cómoda para una familia regular, en la vecindad del Colegio de Señoritas, se alquila a un buen inquilino en cuarenta y cinco colones (₡ 45).

Informes: Víctor M. Fernández, detrás del Colegio de Señoritas.

## LA ARTISTICA

La primera en su ramo en el país

Antes la más cara  
Hoy la más barata

Calle central, al lado de la Botica del Comercio

Apartado 269  
Teléfono 318

Ebanistería, Carpintería, Tornería  
Movido todo por fuerza electrica de Luis Gomis

## Jardinería "La Primavera"

DE ABELARDO MONGE

Teléfono No. 366, de don Carlos Jiménez Rucavado situada 400 varas al Sur del Liceo, recibe órdenes a toda hora del día y de la noche.

## "LA PUERTA DEL SOL"

HERRERO & GIL

SASTRERIA Y CAMISERIA

Especialidad en artículos

para caballeros y niños

Esmero en los trajes a medida

## LA FUNERARIA MARQUES

DE A. LANDERGREN

Tiene el placer de poner en conocimiento del público en general que la Sociedad que tenía con otra Funeraria de esta ciudad ha sido disuelta por escritura ante el Notario Licenciado don Radí Gurdán R.

Estando hoy desligada de todo compromiso con respecto a precios "LA FUNERARIA MARQUEZ" ofrece desde luego los PRECIOS MAS BAJOS y servicios más esmerados en el ramo de funerales.

"LA FUNERARIA MARQUEZ" cuenta con los mejores elementos: cajas mortuorias, magníficos coches fúnebres y servicios de iglesia y su propietario invita al público que antes de contar con esos servicios en cualquier parte, se sirva cerciorarse bien de los precios de

LA FUNERARIA MARQUEZ

Teléfono 31—50 varas al Norte del Telégrafo.

SE RECIBEN ORDENES POR EL TELEFONO 631 DE LA MARMOLERIA DE DON ANTONIO PORTUGUEZ

# Jardinería La Violeta

DE ENRIQUE AVILA 500 VARAS ANTES DE LLEGAR AL CEMENTERIO